

# ABERRI - EGUNA BERGARA'n

## El Ejército de Ocupación Bloqueó la Ciudad

SE REUNIERON 20.000 DE LOS 70.000 VASCOS QUE SE DIRIGIAN A BERGARA Y SE CELEBRARON CIENTOS DE ABERRI-EGUNAK EN LAS CARRETERAS DE EUZKADI

### 14 ABRIL 1931 - GERNIKA 1937

Los vascos somos muy cuidadosos con el empleo de la palabra reconquista, puesto que no tenemos que volver a conquistar absolutamente nada. Si acaso recuperar puede reflejar la actual lucha, aún cuando no señalaría de manera exacta la contienda que dentro de Euzkadi se está llevando a cabo. Y un pueblo que jamás se rinde ni siente apetencias de lo ajeno, ni reconquista ni recupera. Mantiene en todo instante sus características, actualmente en circunstancias harto difíciles, en espera de que el triunfo de sus ideales le permita llevar a cabo un reacomodo de la coyuntura actual, substituyéndola por la que acorde con su idiosincrasia, permita el libre desarrollo de las instituciones políticas, económicas y sociales que señalan claramente una personalidad definida. Ni reconquistamos ni recuperamos, ya que el espíritu de nuestro pueblo continúa en pie.

Es indudable que el 14 de Abril, con la extensión del gesto del alcalde de Eibar, Juan de los Toyos, a toda la Península, ofrecía a todas las nacionalidades ibéricas perspectivas de redención. El acto de un gran compatriota abría las puertas a nuevos caminos en los que a nuestras costumbres amplios campos se ofrecían, a la par que las libertades vascas encontrarían los cauces adecuados por los que discurrirían nuestros anhelos, reparando el atropello que se cometió con Euzkadi en 1839. Las diferentes opiniones políticas vascas coincidieron en la labor de conseguir el Estatuto Vasco, y a ello se entregaron con ahínco los Partidos, las Sindicales y Ayuntamientos, enfrentándose estos últimos a un poder centralista que desvirtuaba por completo el espíritu y la letra de la Constitución republicana. Aquel encarcelamiento de los concejales, marcaba un viraje total de la política, primera señal de la cooperación en las tareas que el destino nos iba a imponer.

Mas las fuerzas retrógradas peninsulares, incapaces de comprender las etapas que un pueblo debe forzosamente recorrer y atentas de manera exclusiva a una ideología que por cada supeña un freno al progreso, trabajaban en connivencia con Italia y Alemania para derrumbar el nuevo régimen que el pueblo se había dado libremente. Estimando de manera equivocada que la conspiración acabaría con la República tan pronto las fuerzas armadas se lanzaran a la calle, provocaron con su traición la gran tragedia que todavía padece la ciudadanía de nuestro pueblo. Lo que se estimaba como un paseo militar se convirtió por la contumacia en el error y la intromisión de factores exógenos, en una larga y destructora guerra civil, en la que nuestros gudarís fueron el claro exponente de la voluntad de quienes no admiten ni toleran transgresiones a nuestra forma peculiar de vivir. Y aquella simiente de unión vasca que supuso la actuación de nuestros concejales, germinó de manera maravillosa en la fusión de todos los corazones vascos tras su Gobierno.

Dadas las circunstancias, ningún lugar más adecuado que Gernika para dar a entender al mundo que los vascos se hallaban firmemente unidos en tan difíciles momentos. En nuestro sagrado recinto juraba el Lendakari, fiel depositario de los deseos de todos los vascos, luchar hasta el límite porque la libertad y la paz, la justicia y la democracia reinasen en Euzkadi. Y a tan abrumadora tarea dedicó toda su existencia, consciente de la razón y del derecho de su pueblo. Mas para la traición, Gernika adquiría un nuevo sentido, simbolizaba por la constitución del Gobierno Vasco algo más de lo tolerable, se perfilaban nuevos senderos por los que un pueblo jamás domeñado alcanzase la plena libertad. Ante la extensión del significado que Gernika alcanzaba, las siniestras mentes de los traidores y asesinos no fueron capaces de concebir ni de entender las claras consecuencias y concibieron elevar a la categoría de mártir a la capital foral vizcaína.

La destrucción de Gernika fue planeada con la meticulosidad propia de los militares teutones, y la señal de bombardear fue dada de acuerdo con Franco. Sometido todo el País Vasco a feroces bombardeos en su retaguardia, pensó el conglomerado sublevado que sometiendo Gernika a una espantosa aniquilación, el Gobierno de Euzkadi cedería sin condiciones a las demandas del enemigo. Materialistas empedernidos, creían que luchábamos por conservar fábricas y casas, puentes y carreteras, montes y valles. En su ceguera, no podían comprender que los móviles de quienes defendían la libertad y la democracia escapaban a los criterios estrechos, resultaban incomprensibles para los que de espaldas al progreso y a la justicia asolaban nuestro suelo. Incapaces de poseer una idea elevada, cifraban en la destrucción de Gernika sus esperanzas para sumir a todos los vascos en la más abyecta y abominable de las dictaduras.

Se equivocaron con cuanto significaba el 14 de Abril, como no llegarían a entender las consecuencias del martirologio de Gernika. Los vascos luchábamos por algo intangible, por algo más que lo grosero de la vida, no figuraban factores materiales en nuestro programa en aquel momento. Al enfrentarnos con la traición y la ignominia luchábamos por el alma vasca, por todo cuanto de espiritual tiene la vida, por la conciencia de hombres libres que se esforzaban por continuar siéndolo. La destrucción de Gernika imprimió nuevos ímpetus a todos, como llenó de horror a los hombres libres del mundo por acción tan inhumana. Al mancomunar el 14 de Abril con el bombardeo de Gernika, todos cuantos nos sentimos ligados a la libertad y a la democracia, a la justicia social y al derecho de los pueblos a decidir su destino, al recordar a quienes hoy mantienen nuestros postulados en Euzkadi, renovamos nuestra fe en un porvenir mejor, tenemos la completa seguridad en el triunfo de los anhelos de todos cuantos viven y trabajan en Alava, Guipuzcoa, Navarra y Vizcaya.

El gobierno franquista prohibió terminantemente la celebración de Aberri Eguna en Bergara y para hacer efectiva la prohibición encomendó al Ejército Español la operación del bloqueo de Bergara el día 18 de abril.

Oficiales de Estado Mayor se situaron en cada uno de los numerosos controles que rodeaban a Bergara entre los 10 y los 15 kilómetros. Fueron cubiertos todos los accesos de rutas, carreteras y caminos que figuran en los mapas del Estado Mayor del Ejército Español, impidiéndose su acceso a coches, bicicletas, motos y peatones, que no probaban que eran vecinos de la zona declarada bloqueada militarmente.

De los 70.000 u 80.000 vascos movilizados para acudir a la concentración de Bergara sólamante pudieron llegar a la ciudad de 15 a

20.000 y ninguno de ellos pudo llegar a la Plaza Mayor que se hallaba tomada militarmente.

En todos los controles había retenes militares, "grises", guardia-civiles, alféreces de la escala de reserva y policía falangista.

Dos hijos de Landaburu, franceses, y la hija de Juan Carlos de Bastera, venezolana, fueron detenidos, esposados y maltratados por la policía franquista.

Acudieron muchos jóvenes por el monte, pero en el momento que eran identificados como forasteros fueron despedidos de Bergara y muchos de ellos detenidos.

No obstante se cantó el Gernikako Arbola en Bergara y se celebró Aberri Eguna en todas las rutas que conducen a Bergara.

La manifestación del pueblo vasco ha constituido un plebiscito silencioso en todos los caminos de la

patria y una prueba de la impotencia franquista para detener a un pueblo que marcha hacia su liberación nacional y social.

### CRONICA DEL 18

Dado el éxito de la concentración de Gernika el año pasado era de esperar que los patriotas vascos acudirían en masa este año a Bergara, como así sucedió en realidad. Cálculos prudentes de observadores imparciales dan un volumen de "movilizados" en dirección a esta ciudad del famoso y nefasto Convenio, muy superior a la del último año; aunque las medidas de obstrucción e intimidación oficiales, impidieron la llegada de coches, aun extranjeros, autobuses y peatones, especialmente montañeros, al casco urbano de Bergara. Previendo (Continúa en la pág. 2)

# Tierra Vasca

## EVSKO LVRA

AÑO IX — BUENOS AIRES - CARACAS - MEXICO - ABRIL DE 1965 — Nº 106

Director, PEDRO MARIA DE IRUJO — Registro Nacional de la Propiedad Intelectual número 530869

### CARTA DE IRUÑA

## ESTUDIANTES CONTRA EL SEU Y...

Las manifestaciones estudiantiles que se están desarrollando por toda la Península y que han puesto al régimen de Franco a la defensiva, por primera vez en 25 años, han tenido también una fuerte repercusión en Navarra, hoy ciudad universitaria, aunque su Universidad esté sometida al control del Opus Dei, institución extraña al país y a sus profundas convicciones democráticas.

Al comenzar las manifestaciones en Madrid y en otros puntos de la Península, la representación estudiantil de la Universidad de Navarra redactó y firmó un documento por el cual rechazaban a la Organización del SEU como representante de los estudiantes navarros y de cuantos estudian en Navarra. Como esta demostración parecía pequeña dado el ambiente que se estaba creando, el día 3 de marzo se reunieron los estudiantes en la Uni-

versidad y decidieron hacer una manifestación pública contra el SEU.

Al día siguiente se celebraba un festival del SEU, en el Teatro Gayarre. A las diecinueve treinta de la tarde se reunió un grupo de 1500 ó 2000 estudiantes, que seguidos por una masa de público que ascendería a más de 1.000 personas (cifras más bien bajas) se concentraron y marcharon en silencio del Teatro Gayarre al Gobierno Civil, con pancartas que decían: "Queremos sindicatos representativos" y "Estudiantes de Madrid, nosotros también estamos en el ajo". Toda la policía secreta de la plaza más unos grupos llegados de afuera (de San Sebastián, principalmente) estaban mezclados entre los estudiantes. Cuando llegó la manifestación a la plaza donde está situado el Gobierno Civil, estaban esperando unos cien "grises".

A través de un megáfono se advirtió que si no se disolvía la manifestación se tomarían represalias, ya que tal acto no había sido organizado y que en nombre del Jefe de Seguridad... a continuación ya no se pudo entender más, pues el alboroto fue escandaloso. Acto seguido, los "grises" sacaron las porras y atacaron. Desde las diecinueve y treinta hasta las nueve y media todo fueron carreras y porrazos. También los guardias recibieron su parte, pues dos de ellos quedaron sin conocimiento. Uno cayó al suelo de una patada estudiantil benéfica y fue pisoteado por los manifestantes. En la Avenida de Roncesvalles, los "grises" seguían a unos cincuenta estudiantes. Otro grupo les cortó el paso y se produjeron encontronazos tremendos; en uno un "gris" cayó al suelo fulminado por un rodillazo estratégico. (Continúa en la pág. 3)

Hemos retrasado la salida de este número de TIERRA VASCA para poder dar a nuestros lectores una información sobre Aberri-Eguna de Bergara que tuvo lugar el día 18 de abril pese al bloqueo del Ejército Español. En nuestra próxima edición esperamos informar sobre el Primero de Mayo en Euzkadi. En el presente número, además de las cartas de nuestros correspondientes en el interior, los editores y las informaciones de OPE, se publican artículos de Juan Miguel de Mora, Juan J. Zabalza, Martín de Ugalde, Uzturbe y Juan Nadal, este último sobre la muerte de México de Juan de los Toyos, que fue el Alcalde de Eibar que primero proclamó la República el 14 de Abril de 1931 y Consejero del Gobierno de Euzkadi en 1936.

### CARTA DE BILBAO

## Obreros y Estudiantes Contra Franco

BILBAO (De nuestro correspondiente). — La resistencia ha continuado actuando en el mes de marzo con un ritmo más acentuado que en los meses anteriores del año de gracia 1965. Los estudiantes, bien unidos y, en general, apoyados por los profesores que tienen lo que hay que tener, siguen presentando batalla al gobierno en su empeño de acabar con el SEU y conseguir, aún a costa de grandes sacrificios, un sindicato universitario totalmente independiente. No ha habido ni una Universidad que haya quedado al margen de esta lucha abierta y muchas veces callejera. Hasta las pequeñas universidades de Salamanca, Oviedo,

Santiago y Murcia, se han visto envueltas, y en forma violenta, en el conflicto que mantiene en jaque a todas las fuerzas de represión franquista. No obstante las que han llevado la palma son las de Madrid, Barcelona, Bilbao, Pamplona y Canarias, por la violencia y el significado de la contienda y por las previsibles consecuencias para un futuro próximo.

Concretándose a Euzkadi, he aquí una pequeña muestra del calendario de las actividades obreras y universitarias durante el mes de marzo de nuestra patria.

Día 2 — Los estudiantes de (Continúa en la pág. 2)

# ABERRI - EGUNA

(Viene de la pág. 1)

una concentración de categoría extraordinaria, el Gobernador comunicó oficialmente por la prensa y la radio, la prohibición de desplazarse el día de Pascua a Bergara, por haberse organizado el acto, por medio de propaganda clandestina, y ser por tanto ilegal y tener carácter subversivo, según la legislación española. La propaganda en Bizkaia de boca a oído, y de la prensa de "Aurrera" en Nabarra, y de octavillas, fue suficiente para llegar a todos los rincones de Euzkadi, y poner en guardia al Gobierno español, que se vio forzado a publicar la nota antedicha, en la

que se manifestó claramente su situación de nerviosismo, y embrazo ante el Aberri Eguna Vasco. Bergara fue invadida materialmente por la fuerza pública desde el sábado, taponando día y noche, todos los accesos a la ciudad y las bocacalles que convergían al centro de la misma, mientras la policía de tránsito impedía acercarse a varios kilómetros a la redonda, a todo vehículo que no fuese de línea regular de pasajeros. Así Eibar, Elge'a y Elbri fueron los puntos de máxima aproximación para los bizkaínos; Placencia, Zumárraga, Legazpia, Anzuola y Oñate para los gipuzkoanos, nabarros y basco-

pirenaicos; y finalmente Mondragón y San Prudencio para los que venían de la parte de Alala. Un verdadero cordón sanitario según expresión gráfica de un vasco continental. En estas ciudades mencionadas, celebraron, llenos de patriotismo el Aberri Eguna 1965, todos los que se dirigieron en vehículos a Bergara. Los montañeros precisaron de todo su esfuerzo y audacia para penetrar clandestinamente, durante la noche, por caminos intrasitables; aún así y todo en la mañana del domingo, fueron echados de la ciudad, por la fuerza pública e incluso sacados muchos de la iglesia en que cían misa, luego de quitárseles los carnets de identidad y lanzarlos al monte, cual gitanos o agotes peligrosos para la sociedad. Gran demostración patriótica del Pueblo Vasco y gran derrota del incivilismo hispano.

## VIVA EL 1o. DE MAYO

TIERRA VASCA está presente de manera decidida en la Fiesta del Trabajo Nuestro programa, abierto al progreso y a la justicia social, orientado de cara al futuro y a una sociedad más justa, pleno de humanismo y de absoluto respeto a los derechos ciudadanos, tenía que hacer extensivas a la clase trabajadora unas concepciones de la vida que hoy son proclamadas hasta por los que en un no lejano ayer veían en el Primero de Mayo un símbolo capaz de asustar a los espíritus mejor templados. La modificación de unos criterios faltos de comprensión, la puesta al día de doctrinas que permanecían al margen de la realidad social de los pueblos, significa que el día de los trabajadores se pueda celebrar en todo el mundo libre como esperanza de un futuro más justo, de un porvenir más halagüeño hacia aquellos que con su labor forjan la materialidad de la vida. Desgraciadamente en Euzkadi, sumida en las tinieblas de un espíritu ultramontano, la clase trabajadora no gozará de las prerrogativas que sus hermanos de clase tienen en todos los países civilizados.

Nuestros postulados libertarios, nuestra tónica democrática, nos obligan a declarar hoy, como siempre, que estamos de manera decidida e incondicional al lado de quienes con sus esfuerzos permiten el progreso de Euzkadi. Resultaría vana y fugaz tal proclamación, si de cara al porvenir no fijáramos nuestros deseos de evitar a la clase proletaria, y a todos los vascos en general, las celebraciones que nos son queridas en condiciones de inferioridad al resto de los demás hombres o en circunstancias de excepción. Es por ello que frente a la actual situación nos hayamos impuesto la sagrada tarea de eliminar, una vez restablecida la libertad y la democracia vasca, la repetición de hechos que avergüenzan a quien los propicia, significa la ignominia de quien los tolera y representan la muerte cívica del pueblo que los admite. Establecida claramente la consubstancialidad de lo vasco, absorbidos por nuestras costumbres quienes llegan de otros pueblos peninsulares, los proletarios ponen de manifiesto en su momento oportuno ser fieles continuadores de las epopeyas de Roncesvalles y Padura.

Más éstas corrientes que exteriorizan nuestros obreros deben ser recogidas y plasmar en algo más tangible que una pequeña mejora en las condiciones materiales de vida. El obrero, además de trabajador, es hombre, es ciudadano con pleno derecho al goce de circunstancias morales, a lo que le da derecho su condición de tal. Para ello tenemos que preservarlo de catástrofes como la que está padeciendo, imponiendo las reformas necesarias en las leyes que nos permitan garantizar la paz que Euzkadi precisa para forjar el destino que los trabajadores merecen. En la reconquista de este sosiego que de manera inmediata precisamos, nuestros obreros son combatientes de primera fila y es por ello que en esta Fiesta del Trabajo, al reconocer sus esfuerzos en la recuperación de nuestros derechos ciudadanos, es a nuestra vez obligado señalar la necesidad de una vida más justa, en una sociedad equitativa. Entiéndase por ello que no solamente son los obreros a quienes debe reconocerse el acceso a una vida material más justa y al goce de sus ansias espirituales; son los hijos de los trabajadores y sus familiares quienes han de tener abiertas las puertas para que desaparezca esa estratificación social que es una vergüenza de las naciones democráticas.

Va unido a nuestra forma de ser el rechazar categóricamente cualquier injusticia y por ello sentimos como en carne propia la desigualdad social y la tragedia que unos ingresos disminuidos constantemente por la inflación fomentada por el franquismo, impidan que el trabajador tenga acceso a lo que su condición de ser humano le brinda derecho. Afortunadamente pasaron los tiempos en que el salario de subsistencia regía la oferta la demanda de mano de obra. La automatización del trabajo, el incremento de lo complicado en todos los órdenes obliga a la sociedad en su conjunto a brindar, sin excepciones, la máxima oportunidad no sólo a los trabajadores que son el presente sino a sus hijos que representan el futuro de Euzkadi. Ya no pedimos las ocho horas, nuestras demandas en favor del obrero tienen matices distintos, pues se hace imprescindible concederle aquella categoría moral que de manera sistemática se le ha negado por su calidad de explotado. No bastan el pan y escuela. Es preciso que los hijos de los asalariados penetren en las Universidades y coadyuven con sus esfuerzos a la felicidad de los suyos y de los ajenos.

Hubiera resultado muy cómodo, remedando a aquellos tribunos populares del siglo pasado, pergeñar un llamamiento lírico a la clase trabajadora. Otros son los tiempos que corren y más distintos serán los que el futuro nos prepara. De frente a ese porvenir, de cara a nuestra obligación de ciudadanos libres en tierra libre, proclamamos el derecho de todos los vascos a la justicia social, que nos comporta solamente una mejora material. Son esos derechos que los obreros transmiten a sus hijos los que hoy nos preocupan pensando en el mañana. Es el porvenir de Euzkadi el que está en juego. Es nuestra supervivencia como pueblo la que demandamos. Para ello es imprescindible que esas reclamaciones obreras sean concedidas y es necesario que la igualdad de oportunidades sea un hecho, es imperativo que en Euzkadi todos los ciudadanos gocen de idénticas oportunidades. Es, en una palabra, que nos sintamos vascos, hermanos en la tarea de establecer una sociedad más justa, en la cual desaparezcan las lacras de un capitalismo incapaz de proporcionar la paz material y espiritual que demanda nuestra patria. ¡VIVA EL PRIMERO DE MAYO!

## Obreros y Estudiantes Contra Franco

(Viene de la pág. 1)

ingeniería, Ciencias Económicas y las dos facultades de Deusto, declaran la huelga.

Día 4 — En Sestao 5.000 obreros realizan una manifestación por las calles y plazas a los gritos de LIBERTAD, LIBERTAD SINDICAL. Hubo lucha frente a la Casa Sindical y protestas contra los nuevos convenios colectivos y los recientes despidos de trabajadores de varias empresas.

1.000 trabajadores, el mismo, se manifestaron en Bilbao reclamando Sindicatos Libres y fueron dispersados violentamente por la policía. Hubo numerosas detenciones y una mujer herida.

En la misma fecha, los estudiantes de Ciencias Económicas se manifestaron reclamando la dimisión del Decano de la Facultad, por negarse a presidir la Asamblea universitaria.

PAMPLONA. — También el día 4 fue pródigo en sucesos. Grupos numerosos de estudiantes de la Universidad de Navarra, con pancartas, se manifestaron desde la Plaza del Castillo hasta el Gobierno Civil, a través de la Avenida Carlos III. La policía impidió su avance y atacó con porras a los manifestantes, pero los estudiantes volvieron a reagruparse en el Monumento a los Fueros del paseo de Sarasate, de donde también fueron dispersados violentamente por la policía y, por fin, se concentraron delante del Teatro Gayarre, para protestar de una función de danzas que estaban dando los falangistas del SEU en aquel momento.

Día 5 — PAMPLONA. — Los estudiantes de la Universidad de Navarra realizaron una nueva manifestación para protestar de las informaciones falsas y tendenciosas de los periódicos, especialmente, "El Pensamiento Navarro". Apedrearon las oficinas de dicho periódico con toda clase de proyectiles y rompieron todos sus cristales; además quemaron todos los ejemplares que pudieron del periódico cerca y, en su lucha con la policía, tomaron como trofeos numerosas gorras de los "grises". La policía cargó violentamente contra los estudiantes, ocasionando numerosos heridos; más tarde se reatraparon en el Monumento a los Fueros, donde la policía volvió a atacarlos. Se practiacron varias detenciones.

BILBAO. — La UGT de Euzkadi distribuyó una hoja invitando a los trabajadores a mostrarse más firmes cada día hasta lograr la socialización de los medios de producción y dando cuenta de la situación de los conflictos planteados.

Día 6 — "Ecclesia", la revista de Acción Católica, publicó un editorial justificando los movimientos de los estudiantes y de los trabajadores y propugnando por la democratización política, social y económica.

Día 8 — Los delegados de los estudiantes de Madrid se reunieron en Villacastín con el vicesecretario del "Movimiento". Herrero Tejedor, para tratar de solucionar el problema universitario y la disolución del SEU. Los

estudiantes tienen ganada la partida en toda la península.

Día 13 — Más de 1.000 mineros ocuparon en Mieres una comisaría de policía. Hubo lucha, numerosos heridos y muchos detenidos.

Día 15 — PAMPLONA. — En la noche del domingo al lunes, en horas de la madrugada, estalló en las cercanías del Cine Ollite una bomba, que al parecer, no ocasionó víctimas. No se sabe si hubo detenciones con este motivo o no.

Día 16 — BILBAO. — Ha sido clausurada la Facultad de Ciencias Económicas después de haber celebrado 2.500 estudiantes la Asamblea General Libre de los Estudiantes Vascos, en la cual no aceptaron el proyecto de Villacastín.

Día 17. — 2.000 estudiantes de Ingeniería celebraron la Asamblea General Libre, aprobándose todas las conclusiones, una de las cuales es la creación de la Universidad Vasca. Acudieron representantes de todas las facultades vascas y una representación de la Universidad de Barcelona. Después de la Asamblea realizaron una manifestación ante la Casa Sindical, Gobierno Civil, Gran Vía y Diputación, a los gritos de LIBERTAD y MUERA EL SEU. La policía atacó a los manifestantes y hubo varios heridos y cinco detenidos, entre ellos, Martínez y Biguri. Se han impuesto fuertes multas que van a ser pagadas por TODOS los estudiantes en forma solidaria.

Día 18. — De nuevo fue cercada por jeeps la Facultad de Ingeniería y los estudiantes abuchearon a la policía, llamándolos "hijos de Lenin" y otras cosas. Reina gran efervescencia y el pueblo acoge con simpatía a los estudiantes perseguidos y los aplaude desde las ventanas y balcones cuando se enfrentan con los terroristas del orden franquista. Han llegado refuerzos armados de Valladolid.

Día 19. — Después de 70 horas de detención en la comisaría, han sido puestos en libertad los estudiantes detenidos, que sufrieron largos interrogatorios y fuertes multas. No se permitió las visitas de los familiares.

NOTA. — Durante los días 16 y 17 dejaron de transmitir los radios de Pamplona "La Voz de Navarra" y "Radio Popular", nadie sabe por qué.

Día 20. — Se han distribuido en Bilbao manifiestos de los estudiantes tradicionalistas, de los trabajadores, de ETA y del Partido Comunista de Euzkadi.

Día 21. — Los estudiantes de San Sebastián se han dirigido al profesor Aranguren, de Madrid, solidarizándose con el movimiento universitario y condenando al SEU.

Termina el mes de marzo con un ambiente obrero y estudiantil explosivo. Se insinúan nuevas acciones de los trabajadores a corto plazo y se tiene la seguridad que la batalla emprendida contra el SEU y contra todos los Sindicatos Verticales va a ser ganada muy pronto. El régimen está deteriorándose si no completamente deteriorado ya y comienza a dar palos de ciego. Es muy significativa la posición adoptada por la Iglesia, que no sólo no ha condenado los movimientos de marzo, sino que en cierta forma los ha alentado. Se rumorean crisis y cambios de gobierno para todos los gustos y para todos los disgustos. Y ya se anuncian públicamente las concentraciones de Aberri Eguna en Bergara el día 18 de abril y del Primero de Mayo en todo Euzkadi. "Volverá a reír la Primavera".

NOTA. — En los últimos días de marzo se ha realizado en Euzkadi una distribución masiva de propaganda de la concentración del 18 de abril en Bergara y ha causado sensación el reparto de "AURRERA".

### EN BAYONA

Aberri - Eguna se celebró el día 18 en Bayona y en la fiesta pronunció un discurso el lendakari Leizaola dedicado a la juventud, recomendándoles que se produjeran con responsabilidad al servicio de la libertad de Euzkadi y recogieran el fruto de los sacrificios realizados por ella en los últimos 28 años. Ignorar esta realidad —dijo— así como desconocer la continuidad de la política vasca, en cuyo desarrollo ha logrado el Gobierno consideraciones y respecto para la causa que representa, sería un grave error histórico. La Unión Vasca ha sido ininterrumpidamente mantenida y reforzada, desde la constitución del Gobierno Vasco en 1936 hasta hoy y quedó reafirmada por el Pacto de Bayona y en el Congreso Mundial Vasco celebrado en París. La primera exigencia de nuestra lucha es la derrota del franquismo. Decir que eso no nos incumbe es absurdo. La libertad y la democracia serán nuestra primera ley en el momento que el pueblo pueda expresarse libremente. Terminó exhortando a todos a mantener la unión y a fortalecerla como medio de asegurar el éxito de nuestra empresa, éxito que los acontecimientos que tenemos a la vista permien augurar como muy próximo.

En los actos de Aberri Eguna celebrados en Bayona estuvieron presentes los socialistas, cenetistas y republicanos vascos e incluso un núcleo importante de vascos llegados del interior de Euzkadi.

### EN ITSASU

El día 19 se celebró Aberri Eguna en Itsasu con un gran banquete en el Frontón, al final del cual se pronunciaron discursos patrióticos y durante todo el día hubo danzas y canciones en el pueblo.

En todas las capitales de América se celebró el día 18 de abril — en Buenos Aires el día 24 — la fiesta de Aberri Eguna.

### NOTA DEL GOBIERNO CIVIL DE GUIPUZCOA

Habiendo llegado a conocimiento de este Gobierno Civil propaganda clandestina de procedencia varia y coincidente en su significación y propósitos, de un proyecto de concentración para el Domingo de Pascua, día 18 del corriente, en la localidad de Vergara se llama la atención de que ta

### 14 DE ABRIL

El aniversario de la República se celebró en Buenos Aires el día 18 de abril con un banquete en el cual hicieron uso de la palabra Jiménez Asua y el embajador de México Ikaza.

acto carece de la oportuna autorización y se reputa subversivo y, por tanto, bajo la esfera de acción de la Ley de Orden Público.

Lo que para general conocimiento se hace público, en evitación de las molestias y responsabilidades en que pudieran incurrir quienes se trasladan a la citada villa en tal oportunidad sin causa legítima que lo justifique y en evitación, por otra parte, de entorpecimientos en el tráfico de nuestras carreteras, tan transitadas en estos días por el turismo nacional y procedente del exterior.

San Sebastián, 15 de abril de 1965.

El gobernador civil, MANUEL VALENCIA REMON.

## CARTA DE IRUÑA

(Viene de la pág. 1)  
mente aplicado. Sus compañeros lo recogieron, atendiéndolo dentro de un garage, hasta que se lo llevaron en un automóvil. Por este incidente la policía atacó con tal violencia a manifestantes y mirones, sin distinguir de hombres, mujeres o niños, que hasta fue golpeada una "jefa" del Servicio Social de Falange, que, casualmente, se encontraba por aquel lugar. Y a un inválido que no podía correr por tener una pierna ortopédica, lo asaron a porrazos. También golpearon a unas chicas y a curas que andaban por allí corriendo un poco. Unos "secretas" de fuera discutían a voz en cuello con unos sacerdotes a los que los "grises" querían detener, pero, al final, no se atrevieron. Los secretas gritaban: "Uds. quieren hacerse los mártires" y los curas respondían: "No tienen Uds. derecho a pegar a los estudiantes, y menos a las mujeres".

A continuación, los manifestantes se dirigieron hasta el Monumento a los Fueros de Navarra donde se reagruparon nuevamente y, perseguidos por la policía, se dirigieron hasta la puerta del Teatro Gaiarre, donde al salir la poquísima gente que había acudido, fue insultada y abucheada. Del gentío congregado surgía un clamor:

— ¡Fuera, fuera, fuera!  
— ¡Chupatintas!  
— ¿Queréis el SEU?, decía una voz  
— ¡No, no, no!, contestaba el coro.  
— ¡Fuera el SEU! ¡Fuera el SEU!  
— ¡LIBERTAD! ¡LIBERTAD!

Eran las diez de la noche y la manifestación se disolvió.

Al día siguiente, y como protesta por la tendenciosa información que de estos sucesos aparecía en la prensa de Pamplona, en particular la suministrada por el periódico carlista "El Pensamiento Navarro", los estudiantes compraron casi media edición del diario carca y fueron quemándolo en grandes piras, algunas de ellas delante de la Redacción, pero apareció inmediatamente la policía que cargó contra los estudiantes, los cuales regresaron poco después exhibiendo una pancarta que exigía se informase debidamente en la prensa. Una comisión de cinco estudiantes penetró en la redacción, pero tuvieron que salir sin haber sido atendidos. Acto seguido se apedrearon los cristales y se arrojaron contra la fachada de "El Pensamiento Navarro" infinidad de tomates, cebollas, huevos podridos y proyectiles similares. Este material contundente se empleó igualmente contra la Delegación del SEU. La policía secreta estaba metida entre la masa y uno de ellos aprovechó esta circunstancia para, ayudado por un sargento de los "grises", arrebatar por sorpresa a los estudiantes el letrero de "PRENSA LIBRE". Al darse cuenta de ello, los manifestantes dirigieron sus tomatazos sobre los secretas y el sargento, el cual hizo mención de sacar la pistola. Acto seguido se elevó el grito a coro de "¡Asesinos, asesinos!". Era impresionante el efecto que producían cientos y cientos de personas gritando "Asesinos" y "Mercenarios" entre una lluvia de piedras, tomates, cebollas y huevos. Las carreras se sucedieron hasta las dos de la tarde con buen número de porrazos y pedradas. En unos de estos incidentes, a un "gris" le fue arrebatada la gorra. Los estudiantes se mofaban de la policía y con la gorra pasando de mano en mano les gritaban: "¿Queréis la gorra?"

Tal como esta, son centenares las anécdotas y sucesos que podríamos narrar. Como más importantes

## Pajaritos

Los estudiantes vascos que se manifestaron contra el viejo SEU, también están en contra del nuevo SEU. ¡Muera el SEU! ¡Viva la libertad sindical!

—O—  
Jesús de Galíndez sigue estando "presente" en la República Dominicana.

señalaremos las siguientes:

El primer día fueron detenidos cuatro estudiantes, de 13, 17, 18 y 19 años, además de un fontanero que pasaba por la calle. Fueron paseados por toda la Avenida de Carlos III esposados y, al día siguiente, la prensa decía que no había habido ninguna detención.

También se dió el caso de ser detenida y conducida a la comisaría una joven señora que pasaba casualmente por Carlos III, cuando se dirigía a reunirse con su esposo. Además de las señaladas anteriormente, han comenzado las detenciones a domicilio de los cabezallas. Se sabe que, por lo menos uno, ha sido arrestado en firme.

El primer día de manifestaciones fueron detenidos cuatro muchachos pero a la media hora había una comisión de estudiantes el el Gobierno, para informarse de que les iba a suceder. El comisario al verlos se quedó perplejo y les dió seguridades de que serían puestos en libertad inmediatamente. Antes de salir los estudiantes del edificio del gobierno fueron interceptados por el jefe de la Brigada de refuerzo, quien les hizo infinidad de preguntas, hasta que salió el Comisario y les hizo marcharse, no sin antes sacarse varias fotografías cuando estaban en grupo.

A la Universidad fueron de soplones unos secretas, los cuales han sido tomados a pitorreo por los estudiantes. Continúan se les pregunta la hora, se les pide fuego, tabaco, etc. La "Poli" ya no es más lo que era. Ahora son unos bufones.

Dos gorras de los grises fueron subastadas en la Universidad. Y al regresar los estudiantes al casco urbano de la ciudad, dentro de los autobuses cantaron, a pleno pulmón, "La Marsellesa".

Un señor que por casualidad e involuntariamente se vió arrastrado al centro de las manifestaciones, aterrado por los tremendos porrazos gritaba: "¡No me peguen! ¡Viva Franco! ¡Viva España!".

En una bolsa quedó bloqueada un grupo de gente. Los policías cargaron contra ellos. Todos escaparon excepto uno que era cojo, al cual le dieron una monstruosa paliza.

Después de estos incidentes "El Pensamiento Navarro" así como el resto de la prensa y la televisión, están suaves como un guante. ¡Da gusto ver cómo los energúmenos se empiezan a comer lengua!

A destacar el gran número de personas que ha participado en las manifestaciones, en contraste con el grupito que los carcondas reunieron a duras penas en su "acto de desagravio" por la explosión de una bomba en el monumento a los caídos franquistas.

Para finalizar, debemos decir que como consecuencia de todos estos hechos, hoy podemos alimentar un bien fundado optimismo. Nuestra juventud, y toda la juventud peninsular, está en pie de lucha contra la tiranía franquista, que es el enemigo número uno de Euzkadi. De costa a costa se eleva el clamor de ¡LIBERTAD! ¡LIBERTAD!

Obreros y estudiantes la reclaman a gritos, en plena calle, frente a las ametralladoras de los cuerpos de represión. El Régimen, tras 25 años de tiranía, está colocado entre la espada y la pared por todos los sectores, incluso por los que un día lo apoyaron, que hoy reclaman su inmediata liberación. Pero la liberalización en una dictadura como la franquista es imposible. Abierta la primera grieta en su base monopolítica, se cuarteja y cae. Y esta primera grieta, la de la libertad sindical, la están abriendo ya obreros y estudiantes. El franquismo baja. La oposición crece. El final se acerca. Nuestro pueblo se encuentra próximo a recuperar esos dos valores fundamentales para una vida colectiva digna, que son la libertad y la democracia, valores eternos que los vascos supimos forjar, con propia personalidad en el curso de la Historia.

## "EUSKO DEIA" DE CARACAS CAPTADO EN EUSKADI

CARACAS. — Ciertamente, la satisfacción más grande que han tenido los promotores del programa "Euzko Deia" de Caracas en estos cinco años de labor vasca, patriótica y plausible, ha sido, sin lugar a dudas, la noticia que llegó días pasados.

Un enzkeldun, aficionado a la radio, de Urrugne se llevó una sorpresa grata y estupenda. Clarísima y diáfana sintonizó una voz femenina que decía "Euzko Deia, Venezuela'ko Euzkotaren Iratia". Continuó la escucha con bastante "fadding" pero lloró de gozo al poder captar casi media hora del programa que cada domingo, de 14 a 15 horas, transmite Radio Miranda de Caracas, con el título de "Euzko Deia, La Voz de los Vascos en Venezuela", tanto en onda larga de 850 como en los 49 metros (6.000 kilociclos) de onda corta internacional.

No es la primera vez que los de "Euzko Deia" tienen noticias del extranjero sobre sintonía del programa. Hace dos años se recibieron noticias de las Islas Canarias, donde un familiar y amigo de vascos sintonizó los 49 metros de Radio Miranda, en la hora vasca. Hace un año, desde Colombia llegaron noticias de sintonía, y también un reportaje desde Suecia, enviado por un radioaficionado.

Pero nunca había llegado la noticia de que "Euzko Deia" fuese captado en Euzkadi. Por lo que se desprende del reportaje de Urrugne, con un buen receptor, una buena antena y ganas de manipular los mandos se puede conseguir escuchar "Euzko Deia", un gran programa radial vasco sin más fin que hermanar todas las voces vascas hacia la libertad de Euzkadi.

¿No recibirán ninguna otra noticia de Argentina, Brasil o Uruguay o, quién sabe, del mismo Bilbao o del mismo Donosti? La hora de transmisión es de 1800 GMT a 1900, o sea a las 7 de la tarde en Euzkadi.

M. F.

## PAJARITOS DE LA PLAZA DEL CASTILLO

El sentimiento en la Universidad de Navarra es de total apoyo a los que luchan contra la dictadura. Téngase en cuenta que muchos de esos estudiantes son hijos de los que crearon (y hoy todavía sostienen) el franquismo.

Muy importante: Sólo el 1 por ciento de los estudiantes universitarios de la Península son hijos de obreros. Así lo afirma la revista madrileña "Mundo Social". Sin embargo, estudiantes y obreros luchan en común contra la tiranía.

De las manifestaciones callejeras en Pamplona se calcula que entre veinte y treinta estudiantes tuvieron que guardar cama por vergazos y palizas de la policía. En el centro de la Avenida de Carlos III se apaleaba a los estudiantes en el suelo por grupos de "grises". Se pegó a mujeres, jóvenes, niñas y niños. A un empleado de El Pensamiento Navarro, cuando salía del trabajo, los "grises" le sacudieron una soberana paliza. También los policías llevaron su parte, pues varios "grises" sin conocimiento y con huesos rotos fueron asistidos en la Casa de Socorro. Hasta la prensa lo anotó.

—O—  
Hasta los mismos "secretas" que estaban metidos en la manifestación comentaban que lo mejor era largarse para no recibir un buen palo. Los grises querían detener a

## CARTA DE IRUN

En el espacio dedicado a Madrid en el diario franquista "La Voz de España" editado en Donosti, aparece un artículo titulado "Demasiadas Industrias" que merece un pequeño comentario y que, copiado literalmente dice así:

"El número de obreros que trabajan en las industrias madrileñas se eleva a 360.000. La cifra es respetable. Esto no es una victoria. Al contrario, hay que registrar el hecho con pavor. ¿Qué habrían dicho nuestros abuelos ante la contundencia de estas cifras? Porque ello implica que Madrid se haya convertido en una ciudad incómoda. Cada vez se hace más necesario adoptar rigurosas medidas para conseguir la descongestión industrial de Madrid".

O sea que ahora tenemos que lo conseguido por el gobierno castellano durante estos 26 años de centralización en Madrid de toda la vida de la Península, medio obligando las nuevas empresas a instalarse en la capital del Estado, "no es una victoria, al contrario, hay que registrar el hecho con pavor".

Todos sabemos lo que han tenido que luchar los industriales de Euzkadi para conseguir ampliaciones en su empresas, renovación de equipo, apertura de nuevas instalaciones, etc.

Claro, el Gobierno centralista veía con malos ojos el progreso industrial y social de Euzkadi, mientras que en el resto de la Península la situación era opuesta, salvo en ciertas regiones, por lo que a base de concesiones, franquicias,

las ancianas que desde los balcones les gritaban "¡Asesinos!". En la misma calle quisieron detener a un grupo de señoras que al ver los porrazos repetían "¡Asesinos! ¡Asesinos!".

Los grises son todos paranoicos y si le ponen delante a su madre la machacan a palos.

—O—  
Se activa la crítica faccista contra la juventud. Se acusa continuamente: Radio, prensa, televisión, delincuencia, sexualidad, tristeza, rebeldía, irreligiosidad, inconformismo... no saben contra quién pegar. Mala vejez la de los fascistas.

—O—  
En la prensa y televisión hay toda clase de filosofías sobre la libertad. ¡Cuidado con la libertad! gritan unos. "Libertad sí, libertinaje no" dicen otros. "Cuando la libertad es negativa..." comenta una conferenciante por la T.V. La palabra LIBERTAD aterroriza a los fascistas.

—O—  
Los franquistas están histéricos. Desde Madrid han dicho por la televisión las siguientes barbaridades:

Que Sabino de Arana renegó del nacionalismo vasco, apoyando esto en una carta que escribió a su hermana en la que le decía que había que colaborar con el gobierno de Madrid (Suponemos para qué quería colaborar Sabino con el gobierno de Madrid, si es cierto lo que dice el energúmeno de turno, que hay sobrados motivos para no creerlo).

—O—  
Que el nacionalismo es un "problema de sigatras". "Unidad política —gritaba el fanático— y regionalismo económico". Parece que dentro de su animalidad ya comprenden hasta el regionalismo económico. El resto ya lo irán comprendiendo también. Despacio pero seguro.

—O—  
El nombre de España es vasco —dice el techuguino haciendo alardes de cultura— porque Península Ibérica se deriva de Ire-berria.

Este es tonto integral. Cree que con ello tira para su bolsillo.

—O—  
"España varia pero unida" (?). "El castellano es la lengua vernácula del País Vasco desde el siglo XII" (?). Y hasta, por primera vez en la historia de la T.V. franquista, han pronunciado la palabra EUZKADI.

presiones, etc., ha conseguido crear en Madrid, la capital de España, una industria de 360.000 obreros que ahora "hace que Madrid se haya convertido en una ciudad incómoda".

Esperemos a ver si, entre las "rigurosas medidas" para conseguir la descongestión industrial de Madrid, figura la vuelta de los capitales vascos a Euzkadi.

oOo

En la iglesia de los Padres Capuchinos de Donosti, suele oficiarse y predicar la misa de las 9 de la mañana un Padre que hacía primeros de febrero basó su sermón en las nuevas normas dadas por el Concilio para la celebración de la misa, normas a aplicar a principios de marzo.

Como al final de su disertación se adentró bastante en lo referente a la libertad de prensa en general y de prensa religiosa en particular declarando con toda solemnidad que dicha libertad no existía en España no se ha vuelto a ver por Donosti ni ha vuelto a celebrar su acostumbrada misa, indicándonos una persona bien informada que ha sido trasladado, aunque ignora su nuevo destino.

oOo

La libertad de expresión la piden hoy hasta los curas. Curas catalanes y madrileños se han manifestado públicamente. Contra ellos ha intervenido la policía de Franco. ¿Se convencerá ahora todo el mundo de que el régimen imperante en la Península no es cristiano?

—O—  
"El Oriamendi dice Gora España" (?). Iparraguirre dijo en Endaya loco de contento "Estoy en España. Mejor tierra no hay en Europa".

Estos españoles son la órdiga.  
—O—  
"Unidad de destino. La patria ha de estar unida" —berrean por la televisión— el romper la unidad de la Patria atrae la cólera divina (¡ja, ja!)

—O—  
Los ex combatientes, falangistas, carlistas, enchufados, y toda la vez del 36, hacen continuos homenajes al Ejército, que les mira con ironía. Están aterrorizados y se acurrucan como polluelos alrededor de la gallina (¡je, je!).

—O—  
Los chulos de la Falange, arremangados exhiben decrepitos músculos en cómicos alardes de fuerza. Y al día siguiente de la "demonstración" se quedan en cama para curar el constipado (¡jo, jo!).

—O—  
Y seguimos con los trenes. El expreso de Barcelona se incendió en Caparaso. Según cuenta un viajero, de haber tenido el aire en contra arde todo el tren, ya que a los tres minutos el vagón de equipajes era una bola de fuego.

El coger un billete en la RENFE supón una partida de defunción en Franconia.

—O—  
Los agricultores están que revientan. "Esto no hay Dios que lo arregle" dicen los alieanos. En la feria de maquinaria agrícola de Zaragoza se ha hecho una venta de 5 millones de pesetas, y sólo en material expuesto había 130 millones de pesetas.

—O—  
También tienen mucha gracia las cosas del CREDITO NAVARRO. El Banco Central se quiere comer al Crédito Navarro, pero al Opus no le gusta la cosa.

—O—  
Sin embargo en previsión de posibles controles en su Consejo de Administración —por compra de acciones a nombre de terceras personas— nuestros altos financieros ya han comenzado a vender por sus intereses.

—O—  
Y hay un rico reparto de enchufes... Se mete la cuchara y "¡que aproveche!".

—O—  
¿Y que hay de los sobres fantasma que se reparten entre unos sí, entre otros no?

—O—  
¿Cuándo va a desaparecer el Crédito Navarro?

# ¡Cuidado con los Traidores!

Ante la difícil situación en que se encuentra el régimen, teniendo en cuenta los hechos que se registran en las calles, el reblandecimiento de la represión que no puede cimentarse en el asesinato impune ni en una condena por una farsa de juicio, la imposibilidad de mantener al pueblo ignorante de lo que acontece en el resto del mundo, el haber convertido a los españoles en los criados de los turistas y a las españolas en las criadas de Europa, todos estos hechos debidamente conjugados han motivado un climax de tal importancia, que de manera estúpida piensan Franco y el Opus Dei en organizar la sexta columna, la de la ignominia, la oposición controlada desde el poder. La mente humana, en sus desvaríos, puede ser capaz de pensar en las mayores monstruosidades, mas el mínimo decoro había supuesto una barrera para que el subconsciente, atado por el convencionalismo, guardara ciertas normas de ética que con el franquismo no existen. Se acuerda crear una oposición al gobierno y se lanza la idea a los cuatro vientos cardinales.

Como nunca falta un roto para un descosido, como la podredumbre creada en los veinticinco años de miseria ha sido infinita, es de esperar que Franco y el Opus Dei hayan recibido diversas ofertas de sedicentes dirigentes políticos en paro forzoso o de gentes deseosas de encaramarse al poder ofreciéndose de manera incondicional para desempeñar el triste papel de perros guardianes del franquismo, prestos a ocupar el puesto de defensores de la retirada de quienes asesinaron y robaron a mansalva, en la confianza de que al prestarse a tan innoble tarea algo quedará entre las uñas. Resulta sumamente difícil encontrar palabras que puedan imprimirse y calificarse de manera adecuada tan inmundas predisposición de ánimo, signo inequívoco de las dificultades que se presentarán para cumplir con el asqueroso papel de sirviente a sueldo de la dictadura, como no serán menos las dificultades a que se enfrentarán quienes pretendan encubrir con un manto ideológico el servilismo a ultranza.

Pretender resucitar etapas sobrepasadas de la Historia va a ser difícil, pues domesticar al pueblo no es hacendero tras la estela de crímenes y robos perpetrados al amparo de una dictadura cimentada en un millón de muertos, en los vivientes recuerdos de los presidios, en las palizas de los cuarteles, en la inmoralidad más absoluta. El ciudadano ha reaccionado frente a la indecencia y ha arrojado por tierra el ambiente de inhibición política que con tanto esmero como escaso éxito habían edificado el franquismo y el Opus Dei. Las masas trabajadoras han recuperado su conciencia de clase, como los estudiantes se han politizado, asqueados de un régimen indecoroso y despreciable. Esos veinticinco años de ignominia han colmado la paciencia de todos y se busca con desesperación una válvula de seguridad que permita la subsistencia de manera vergonzante para Franco y la oposición domesticada, de una situación que será la vergüenza de todos.

Si ha de resultar trabajosa la labor de encontrar perros amaestrados en un país en el que no se educa ni a las personas, semejante tarea tropezará con obstáculos insalvables en Euzkadi. Suponemos que existirán gentes viles y despreciables que se presten a ser juguetes del franquismo en trance de disolución, más no serán capaces de engañar a nadie como resultarán inútiles sus esfuerzos por rodear de una cierta seriedad a esa nonata corriente de inconformes con su cuenta y razón. En términos generales, los miserables son plantas exóticas en el jardín vasco, y precisamente por su rareza resultan incapaces para engañar más que a quienes deseen serlo. Semejante experimento ha de cosechar entre nosotros el natural fracaso de quienes deseando pasarse de listos muestran con creces lo estúpido de una misión condenada de antemano al más estrepitoso de los desprecios ciudadanos y al ridículo más extremo.

Dentro de la tragedia resulta cómica la pretensión del franquismo y del Opus Dei; la existencia de la Unión Vasca, de Alianza Sindical, del Consejo Delegado y la Junta de Resistencia, nos preserva de contemplar la miseria política y la indecencia moral a que nos quieren conducir los miserables que detentan el poder. Ha de costar grandes trabajos el encontrar esos domesticados de Madrid en Euzkadi, y ha de ser vana y estéril la labor que puedan desarrollar. Si Franco y el Opus Dei quieren oposición, si confunden la madurez de un sistema político con la podredumbre del mismo, no tienen más que abrir de par en par las puertas a esa libertad que asesinaron, a esa democracia que fue secuestrada, a la justicia social que convirtieron en la miseria de los trabajadores. Ante la imposibilidad de mantener por más tiempo una estructura política que va a ser arrojada, ninguna utilidad tienen las cataplasmas en la era de los antibióticos.

La farsa que preparan Franco y el Opus Dei se estrellará en Euzkadi. Las muestras que suponen los repetidos Aberti Eguna y Primeros de Mayo, nos hacen concebir que estamos ante la inminencia de que nuevamente seremos dueños de escoger nuestro destino. Ante semejante responsabilidad, no cabe más que decir ¡cuidado con los traidores!

## PUEBLOS OPRIMIDOS

El 26 de marzo pasado pronunció una conferencia en el "Het Blaazoen", de Amberes, el escritor flamenco Valere Depauw sobre el nacionalismo de los pueblos oprimidos. Especialmente los vascos. Refiriéndose a la Resistencia Vasca expuso la doble lucha contra la opresión en el Sur y en el Norte de los Pirineos. Relató hechos de barbarie y genocidio cometidos en Euzkadi después de la guerra de 1937, que —dijo— no fue para los vascos una "guerra civil" sino una invasión, tras la cual Euzkadi fue ocupado por ejércitos italianos y españoles, que trataron de aniquilar al pueblo vasco y continuaron actualmente su obra genocida. Terminó rindiendo un homenaje al pueblo vasco que lucha con tesón por conservar el patrimonio que recibió de sus antepasados.

El mismo escritor pronunció otras dos conferencias sobre la resistencia vasca y la lucha de los pueblos oprimidos, en la Feria de la Primavera de Bruselas, el día 2 de abril, y en el Colegio Hagelstein, el día 4.

## PALACIOS

Murió en Buenos Aires Alfredo L. Palacios, primer diputado socialista de América. Era un gran amigo de la República Española y de Euzkadi. Era un maestro del derecho, de la hombría y del civismo. Defendió siempre la causa de los humildes, de los desheredados, de los perseguidos, de los exilados y de los trabajadores y combatió toda clase de despotismo, de dictadura, de tiranía.

VIAJE HOY Y PAGUE MAÑANA  
Viajes Aéreos y Marítimos  
**JOAQUIN INZA**  
AGENTE AUTORIZADO  
Turismo - Viajes familiares  
Viajes de negocios  
Servicio a domicilio  
EDIFICIO CONCEPCION  
(esq. Alacabala), ap. 22  
**LA CANDELARIA**  
CARACAS - Tel. 550587

## VEINTISIETE MESES CONDENADO A MUERTE

Cárceles de Franco; Contribución a la historia de la guerra en el País Vasco, por A. de Urarte. Real Cóndor, Santiago de Chile, 1964; 400 páginas.

El autor exponente de nuestra patria, realiza en la lucha, como otros miles de gudarís de nuestro ejército, las proezas todavía no cantadas por los "bertsolaris", en razón al estado de opresión que vive Euzkadi. Pero nuestro hombre, que ya antes había recogido en LOS ULTIMOS DIAS DEL BATAILLON AMAYUR, del que fue su comandante, algo de nuestra historia bélica, comenzada en 1936, ahora ha querido presentar en "VEINTISIETE MESES CONDENADO A MUERTE" el conjunto de hechos acaecidos con posterioridad al Pacto de Sontoria, por el cual el Ejército Vasco entregó sus armas al Ejército Italiano, previo al compromiso de respetar sus vidas y otras condiciones, que el Ejército Español incumplió, creando a nuestros gudarís y al propio régimen franquista un nuevo problema, cuyas consecuencias todavía no han sido apreciadas y tendrán muchas más a medida que se vaya liberalizando el régimen triunfante en aquella contienda o en el instante en que desaparezca, como puede presumirse si hemos de interpretar correctamente los acontecimientos actuales en la Península Ibérica.

Urarte, con pluma fácil y amena, va presentando la vida de los hombres del Estado Mayor y Jefes del Ejército de Euzkadi en el Penal de El Dueso; sus penalidades y vigilias; las humillaciones cometidas con ellos; el trato inhumano con los heridos; la irresponsabilidad de los tribunales que sin proceso alguno los condenó a muerte; la ligereza con que se les fusiló y la entereza de aquellos mártires que dieron su sangre, siempre con serenidad y cantando glorias a su patria, dando fortaleza a aquellos cientos que quedaban detrás para ser ejecutados otro día. Sin embargo, quedaron algunos para seguir sufriendo y, como Urarte, para poderlo cantar, con un realismo que impresiona al lector.

Otra fase de la obra se produce con el traslado de los condenados a muerte a la cárcel de Larrinaga, lo que da ocasión al autor a enlazar la vida vasca en épocas anteriores o prebélicas en las que él mismo también participó en sucesidos acontecimientos, y esto, sin perjuicio de referirse a los fusilamientos llevados a cabo entre los componentes del Ejército Vasco, en mayor o menor intensidad de como le fuera en los frentes al Ejército Español, observación muy atinada y que refleja el distinto modo de pensar de los dos pueblos.

Por último, en el Penal de Burgos, donde muestran los vascos su distinta idiosincrasia, al apreciar el valor humano y su sentido de organización, mientras que van llegando los últimos momentos de la guerra y, por fin, el momento del indulto, quedando en la pena de reclusión perpetua.

Admirable testimonio el de Agapito de Urarte, en primer término para el pueblo vasco, que supo, aún en el sufrimiento de la cárcel, distinguirse por los valores y principios morales y nacionales, al que ajustaron su conducta. Formidable al presentar con nombres y apellidos las vicisitudes de nuestros héroes que fueron tratados inhumanamente, más que porque lo merecieran, por odio a la causa. Altura y elevación de una conducta que es consecuencia de la mantenida por el pueblo vasco tradicionalmente en la guerra como en la paz, en la lucha civil como en la lucha diaria.

Gracias a este trabajo podemos apreciar la peregrinación de nuestro pueblo en las cárceles después de la ocupación de Euzkadi por los franquistas. El autor puede estar satisfecho, pues su objetivo ha sido logrado. Así lo han entendido los lectores que han agotado la primera edición de su voluminosa obra,

# CARTA DE IRUÑA

## ¿EXTRANJEROS?

Periódicamente SAB nos recuerda desde las columnas de "El Pensamiento Navarro" al Dr. Blanco Fombona, que fue Gobernador Civil de Navarra durante la República. El director del diario carlista nos repite año tras año, en sus diatribas contra el régimen democrático que "las arbitrariedades de aquella República llegaron hasta a enviarnos como Gobernador de Navarra a un venezolano, el escritor Blanco Fombona".

Si la condición de venezolano le parece mal a SAB, por tratarse de persona que necesariamente no puede estar tan al corriente de la idiosincrasia del país como el nacido aquí, no podemos menos que considerar que tan extraño a las características peculiares de Navarra puede ser un venezolano (o un cubano, o un yanki) como un andaluz, un extremeño, o un madrileño, pertenecientes al clan de señoritos fallangistas que el dictador de El Pardo envía a Euzkadi.

Pero no solamente este aspecto es punto a considerar, sino que lo más notable es el atrevimiento de SAB al echar piedras al tejado republicano, siendo él carlista de vidrio superfrágil. En efecto. ¿De dónde es, o son, mejor dicho, los pretendientes que se disputan el trono dentro de la dudosa dinastía carlista? El Jugo de Orange, su consorte y su papá están bastante más lejos en todo de Navarra (y también de España) que Venezuela. Principes (?) de una casa italiana, nacidos en París, con castillo en Austria y que viajan con pasaporte de Luxemburgo... Todo ese potage le debe parecer a SAB el colmo del navarrismo.

Con su pan se lo coman...

## ESCUELAS DE COMERCIO

Días antes de que los estudiantes de la Universidad de Navarra manifestasen su pública repulsa a la ineficacia de las instituciones sindicales creadas por un régimen de dictadura, que subsiste de espaldas a cuanto de popular y progresista hay en el mundo, también la Escuela Pro-

fesional de Comercio de Pamplona había ido a la huelga por sus propias reivindicaciones.

Los Titulares Mercantiles llevan muchos años luchando porque el Estatuto de su carrera sea una realidad. Sus peticiones han sido siempre olvidadas. Algunas veces por parte del Gobierno se alentaron esperanzas que, como después se comprobó, sólo obedecían a motivos propagandísticos. Uno de los "fraudes psicológicos" en este terreno fue el cometido no hace mucho, cuando en la prensa de Pamplona apareció repetidas veces una nota por la que se invitaba a todos los Titulares Mercantiles —colegiados o no— a acudir urgentemente al Colegio para un asunto de vital importancia. Tal "asunto", que en la prensa se cuidaban muy bien de aclarar, era, ni más ni menos, que la firma de un escrito dirigido al Caudillo, "agradeciéndole la favorable intervención que había tenido en la buena resolución de las reivindicaciones de los Titulares Mercantiles" (lo cual era mentira) y se aprovechaba la ocasión para que todos los firmantes hicieran fe pública de su adhesión al franquismo.

Sabemos que uno de los primeros Profesores Mercantiles que acudió al llamado, al darse cuenta de la encerrona, se negó a firmar el papelucho, lo que dio motivo a que contra él se ejercieran toda clase de coacciones y amenazas. Incluso se le llegó a decir que a partir de aquel momento su firma carecía de validez ante el Colegio de Titulares Mercantiles. Sin embargo, la mayor parte de sus compañeros de profesión, alertados por lo ocurrido, no pasaron a firmar, con lo que la pretendida maniobra política pro-franquista terminó en un completo fracaso.

A última hora se nos comunica que a partir de esta fecha todas las Escuelas de Comercio de la Península han acordado realizar huelgas intermitentes dos días por semana hasta conseguir sus objetivos. Suma y sigue. Esto está mejor que nunca. Hasta aquí ZACCARA - 23-IV

# UN ESCANDALO SIN PRECEDENTES

Pamplona. (OPE).— El ejercicio de 1962 del Crédito Navarro, permitió a los consejeros repartirse un millón de pesetas cada uno, con motivo de la venta de "La Vasconia". Esta venta apareció figurada en doscientos millones de pesetas, pero se realizó por cuatrocientos, o sea el doble, cosa que, en el ejercicio de 1962 fue silenciado.

Como no podía menos de suceder, el hecho afloró y fue conocido en el ejercicio siguiente de 1963, produciendo el escándalo consiguiente, porque no fue aquel hecho solo el conocido y el discutido. Hubo otra operacioncita que impidió consumarse el ministro de Hacienda. Los prudentes consejeros del Crédito Navarro, entre los cuales se encuentran el vicepresidente de la Diputación Felix Huarte y el vicepresidente anterior Miguel Gortari Errea, habían dejado de cumplir con su obligación fiscal de declarar aquel ingreso, ocultándolo, previo acuerdo sobre la fórmula y términos de la piadosa mentira.

El escándalo que se armó lo recordarán cuantos lo presenciaron, que eran muchos, pues fue preciso habilitar el teatro Gayarre para celebrar en él la Junta General.

En el ejercicio de 1963 correspondía de nuevo un millón de pesetas a cada uno de los veinte consejeros, dos millones y medio al gerente Rafael Aizpín y medio millón al subgerente Ortiz de Elguea. Total 23 millones. Ante el escándalo produ-

que termina con la reproducción de importantes documentos, muy bien seleccionados. La obra ha sido ilustrada con dibujos de Joaquín Errazuriz. L.

cido, los beneficiarios, anunciaron que "elegantemente", dadas las circunstancias —obligadas por ellas— renunciarían este año a una parte de los beneficios, que estatualmente, les correspondían.

Hecha la debida discriminación, los consejeros acordaron quedarse con los que ellos denominan "beneficios normales" —media docena de millones— y renunciar a los extraordinarios —17 millones—, los cuales los "regalaban" a los accionistas.

Lo hicieron tan mal, que toda la operación quedó sujeta a la condición del presunto "regalo". ¿Pero cómo hacer que llegue el regalo a los accionistas? Con arreglo a las disposiciones vigentes no puede aumentarse el dividendo. La Diputación lo tienen así dispuesto con carácter general. El impuesto debe ser liquidado, reputando aquellas sumas como ingresos no deducibles, puesto que se trata de un donativo. Por lo tanto, los consejeros vienen obligados a satisfacer el impuesto consiguiente, que alcanza un par de milloncitos de pesetas poco más o menos.

La solución más fácil era la de que la Diputación hiciera la excepción a favor de los consejeros, para que éstos "por una vez y sin que sirva de precedente" sean "generosamente" liberados de pago.

En CIUDAD JUAREZ,  
BAR-RESTAURANT  
"ALCAZAR"  
Cbih. México

# CARTA DE CARACAS

Los que en el exilio nos hemos impuesto el —muchas veces desagradable— deber de leer diariamente la prensa franquista, topamos con tal cantidad de "perlas" que si fuéramos a hacer historia de cuantas contradicciones e insensateces observamos en los periódicos regimentados, no nos bastarían todas las páginas de TIERRA VASCA.

Como muestra vamos a citar lo que dice el monárquico ABC en su edición N° 18.397, página 3, bajo la firma del P. Félix García, refiriéndose al estreno en Europa de la obra teatral "El Vicario":

"Ya es significativo que "El Vicario" haya encontrado una acogida de escándalo tras el "telón de acero" y en las sucursales y factorías del comunismo..."

Sin embargo, la publicación católica "El Ciervo", cuya independencia de criterio es muy de elogiar, N° 132, página 4, refiriéndose al mismo tema, dice:

"Rolf Hochhuth, el autor de la famosa y discutida obra teatral "El Vicario", declaró que no autoriza que su obra sea representada en los países comunistas. Según Hochhuth, "si es necesario criticar a la Iglesia allí donde juega un papel en el Estado, esta misma crítica en los países donde la Iglesia es oprimida, donde el Gobierno encarcela a los sacerdotes y aparta sistemáticamente de la Iglesia Católica a la juventud, corre el peligro de ser explotada para fines de propaganda contra la Iglesia".

¿Ven ustedes la forma de atar esas dos moscas por el rabo? Cuando ciega la pasión es muy difícil escribir ponderadamente. Y el sacar el comunismo a cuento, como único oponente no ya del fascismo español, sino, como en este caso, de la Iglesia Católica, ha sido la eterna táctica de quienes en la prensa franquista mientan a diario.

Pero, en definitiva, no es ahí donde más nos duele el zapato a nosotros los demócratas vascos. Bien está que se discuta y argumente a favor y en contra de la postura del Vaticano en el caso de los judíos exterminados por Hitler en la II Guerra Mundial. Mas, lo que nunca llegaremos a comprender es la postura de Pío XII ante la guerra en la Península de 1936/39. Significativas son, a este respecto, las palabras que ha escrito Fernando Valera para LA REPUBLICA de Caracas, que reproducimos a continuación:

"Había en el ánimo de Pío XII la dramática duda de si la condena moral, única de que podía valerse —recuérdese la cínica pregunta de Stalin: "¿cuántas divisiones tiene el Papa?"— frenaría la vesania de Hitler y sus nazis, o si, por el contrario, les incitaría a extender la implacable persecución a los católicos, sin aliviar con ello la suerte de los judíos, socialistas, liberales y francmasones. Deber irrenunciable de la conciencia individual es condenar los crímenes del Poder, suceda lo que quiera; pero el problema es otro cuando se trata del Jefe Supremo de una comunidad religiosa si teme que sus nobles y bien intencionados actos puedan desencadenar sobre millones de seres inocentes una oleada de terribles represalias y penalidades. Una cosa es la inhibición a lo Poncio Pilatos, justamente calificada de cobarde complicidad en el sacrificio del Justo, y otra el silencio de un alma torturada por la duda de sí, queriendo hacer el bien, acrecentaría el mal y el dolor del mundo. Por eso yo tengo para mí que pasados los años, aquietadas las pasiones, cicatrizadas las heridas, la humanidad tal vez se explique piadosamente los silencios de Pío XII durante la Segunda Guerra Mundial y llegue más bien que a inculparle a compadecerle. Lo que ya será más difícil de explicar y compadecer a juicio mío —y naturalmente sé que mi juicio no puede ser ecuaníme, porque influyen en él los prolongados sufrimientos míos, de mis amigos y de mi patria— es el silencio de Pío XII, primero como Secretario de Estado del Vaticano y más tarde como Pontífice, ante las atrocidades de la gue-

rra de España, en la que su voz sí que habría contribuido decididamente a suavizar la lucha fratricida. Otro hubiera sido el tono humanitario y cristiano de la contienda, si la Iglesia, en vez de tomar partido por la rebelión, renegando para ello a la tradición secular y desmintiendo las enseñanzas de los grandes teólogos, y en lugar de calumniar y enfurecer a un pueblo desesperado que, en fin de cuentas, defendía la Ley, atribuyéndole para deshonrarle ante el mundo actos vandálicos cuya falsedad es hoy evidente; si la Iglesia, repito, hubiera procurado endulzar con el bálsamo de la caridad las penas y crueldades inherentes a toda guerra civil. Y cuando la Iglesia española no tuviera los suficientes quilates de cristianismo para elevarse por encima de las banderías en pugna, hubiera sido bien que de una colina de Roma viniera la voz que algunos esperamos oír en vano, recordando a los rebeldes las mismas palabras que los jefes republicanos dijeron a su pueblo: PAZ, PIEDAD, PERDON.

Es evidente que hubiera bastado esa admonición del Vaticano para que hubiera decrecido considerablemente el caudal de dolor y de odio en que se anegó España y para que se hubiera reducido en intensidad y en duración el calvario de su pueblo. Y es ese silencio el que la historia le reprochará siempre a la, por otra parte, excelsa personalidad de Pío XII".

## MANIFESTACION OBRERA EN SESTAO

BILBAO (OPE). — Con motivo del despido de cuatro obreros en la Factoría de Babcock-Wilcox, ya señalado por nosotros, se celebró en Sestao el jueves 4 de marzo, una manifestación de solidaridad con ellos y en protesta por la medida de la empresa.

La hora para la manifestación era la de las seis y media de la tarde. Horas antes de la señalada se apostaron fuertes contingentes de la Policía Armada entre la Plaza del "Casco" y en los alrededores del Sindicato Vertical en Sestao, con sus correspondientes vehículos ligeros y el coche cisterna de tinta. A la hora aproximada van afluyendo los grupos de trabajadores que salen de las fábricas y en poco tiempo puede calcularse de dos a tres mil las personas que se concentraron. Un oficial de la policía exhorta al público que circulaba: "Señores, ya son mayores de edad, así que saben lo que hacen. Hagan el favor de retirarse a sus casas, sino lo vamos a pasar mal ustedes y nosotros".

Sobre las siete, es cuando el primer intento de manifestación surge. Un grupo constituido por unos 300 trabajadores al grito de "¡Libertad!" irrumpe por la llamada cuesta de "Tumba perros", pretendiendo aproximarse al Sindicato. Carga la policía con porras y disuelve el grupo produciendo una serie de heridos leves.

Otros grupos de manifestantes se agrupan en el "Casco" y se enfrenta a la fuerza pública a la que arrojan piedras.

Un mando de las Fuerzas avisa que si no desalojan para el tercer toque de corneta, todas las proximidades donde ellos se encuentran, cargarán de forma severa. Dados los tres toques de atención la Policía Armada ataca entrando incluso en los establecimientos públicos desalojándolos a porrazos, no respetando ni edades ni sexo y haciendo algunas detenciones.

Entre tanto grupos pequeños constituidos principalmente por jóvenes, situados en la Cuesta de Galindo, atraen a la Fuerza Pública y la incitan con gritos de "¡Asesinos!" y "¡Libertad!" a seguirles, pero éstos optan por lo contrario, pues el terreno por aquella parte es escabroso y sin luz, y si se hubieran internado por aquellos parajes hubieran salido muy mal parados.

## AUTONOMIA

En la "Respuesta de la Juventudes Socialistas Revolucionarias a la encuesta de "Revolución Socialista" (revista del F. L. P.), leemos lo siguiente:

"En demócratas consecuentes sostenemos el derecho de los pueblos a decidir libremente por sí mismos. Los trabajadores de Cataluña, Euzkadi, Galicia, etc., deberán, pues, decidir libremente sobre su organización política, y la manera de dar satisfacción a sus justas reivindicaciones en materia de autonomía, salvaguardia de la lengua, del patrimonio cultural que les es propio, etc."

### EL VERDADERO FIN DE LA GUERRA O UNA "PERLA", POR GASTEIZ

En este caso FIN como motivación no como término: Según el Instituto de la Opinión Pública, un 48% de los "súbditos" ignora que ha cambiado el gobierno inglés, un 32% no se ha enterado de la caída de Khrushchev, y para un 26% no hubo elecciones presidenciales en U.S.A. el pasado año. Alguien comentó, despreocupadamente, que la encuesta revela que los que quieren saber son los que más saben y que quienes se opusieron por las perturbaciones sociales son los de más altos ingresos... Para conseguir esto, precisamente para conseguir esto, se sublevó la coalición señorial asustada ante un pueblo inflamado por los valores de una auténtica aristocracia. Si la encuesta es seria, ¡pobre España! Franco ha ganado la guerra.

Pero no nos acostemos. La encuesta es "española", casi podríamos jurar que "madrileña". ¿Y Euzkadi, Catalunya... y Asturias? Eso es otro cantar. Aberri Eguna, Dom Escarré, Mieres, lo están diciendo... y lo repetirán una y mil veces hasta lograr "el hombre libre en su patria libre".

## El Régimen Franquista, Enemigo de Euzkadi

desarrollo": dicho de otra manera, que el Plan de Desarrollo es, sustancialmente económico, y que lo de social es un aditamento posterior, sin congruencia con

El régimen franquista se definió, en relación con nuestro país, cuando, tomando por motivo la actitud de los vascos en la guerra civil, dejó sin efecto el Estatuto de Autonomía de Euzkadi, derogando los Concierdos Económicos de Guipuzcoa y Vizcaya. El régimen franquista es enemigo de los vascos, como de los restantes demócratas, por demócratas; pero es, además, y muy específicamente, enemigo de los vascos, por vascos.

Tiene confiado el régimen franquista el orden económico al equipo de ministros del Opus Dei. Nada más auténtico, para conocer el programa económico-social del régimen, que acudir al órgano de expresión del Opus la revista "Nuestro Tiempo". En el número 126 de la misma tropezamos con un trabajo "La integración de los factores sociales en la planificación económica", suscripto por Fernando Fernández, como "Notas de Nuestro Tiempo", del que tomamos sus propios textos.

Comienza por reconocer que "hasta el momento, la preocupación social ha intervenido demasiado tarde en la estrategia del

las bases fundamentales de aquél.

Tras unas ideas generales sobre progreso social, desarrollo económico, tasa de crecimiento y clase de ordenación, añade, como principio básico: "La mejor elección dependerá, esencialmente, de las necesidades de la población, diferentes según el grado de evolución de su economía y según el estado del equipo del país". Por ello, "un país en vía de desarrollo deberá conceder una mayor importancia en las inversiones de producción, y un país industrializado podrá permitirse el sostener un más fuerte incremento del consumo privado". Un plan económico, que no es una abstracción, se aplica a realidades concretas y debe ceñirse a ellas, partiendo de esas realidades diferenciales, para construir el futuro sobre ellas. Eso es lo que dice, y tiene razón para decirlo. Esos son —quieran ser al menos— todos los planes económicos del mundo actual.

Todos, menos el franquista, el cual, tiene por objetivo: "Atenuar las disparidades regionales. Superar el retardo económico de ciertas regiones. La eliminación de las disparidades excesivas del desarrollo que existe entre las regiones. Corregir las disparidades geográficas... La política regional no debe tender a contrarrestar sistemáticamente las tendencias a la concentración en la medida en que económicamente son justificadas sin frenar el crecimiento de las regiones más desarrolladas. Asegurar a todas las regiones iguales condiciones de bienestar..."

"Delinear una política de ordenación del territorio —continúa— señalando los objetivos a largo plazo, que tendría por fin el atenuar los desequilibrios pasados... Distribuir las nuevas estructuras económicas y sociales en el espacio para asegurar un desarrollo armonioso de las diferentes provincias... Equilibrar el crecimiento regional, concentrando o dispersando los equipos... Transferencias de una región a otra, transferencias de un país a otro".

Es como si, tratando de la ayuda de los países desarrollados a los que se hallan en proceso de desarrollo en el orden internacional, se propusiera seriamente "corregir la disparidad geográfica" entre Estados Unidos y el Sahara; "frenar el crecimiento" de Europa hasta que África se equipare a ella; "distribuir las nuevas estructuras económicas" entre India, China, Estados Unidos y Francia —por mencionar algunos países— para que el crecimiento de todos ellos quedara "igualmente equilibrado"; y adoptar para lograrlo, medidas adecuadas "dispersando los equipos" y realizando las necesarias "transferencias de un país a otro".

Este disparate, que no se le ha ocurrido a nadie, se cuece en las mentes directoras del régimen franquista y lo alimenta el equipo económico que dirige los destinos de la Península en la actualidad, que es el Opus Dei. Aún tiene la insensatez de pedir que tal empresa sea realizada con la "participación efectiva de las poblaciones interesadas. Son éstas las que deben suministrar el esfuerzo de adaptación y creación". Los vascos tenemos el deber de hacernos pobres y, además, el de realizar el esfuerzo preciso para lograrlo. Y sobre nuestra pobreza los luceros económicos del Opus Dei y del Gobierno franquista edificarán la riqueza de España. Es difícil saber si esas lumbreras económicas se distinguen más por imbéciles o por canallas.

En todo caso, ya lo saben nuestros lectores: El régimen franquista y el Opus Dei que lo sirve, son nuestros enemigos jurados como vascos, como demócratas y como hombres. Hasta aquí ZACCARA - 23-IV

## EXPULSADOS

Irigaray y Madariaga fueron condenados a seis meses de prisión y expulsados de Francia. Antes de que les comunicaran la condena desaparecieron y se marcharon. También fue expulsado de Francia Alvarez Emparanza, Txillardegui.

## EUSKERADEN ALDE SARI BEREZIA

"Euskal-Kulturaren Alde" k antola ta emateko, ona emen La Sota ta Mak-Mahon'dar E'amon jaunak sorerazi ta ornitu nai duen Sari berezia:

Gaia — Itsasoari buruzkoa. Egitekoa — Esandako gaiz liburu bat idaztea; argitaraturik ala arg'ataratu gabe aurkezteko; euskeraz egia.

Saria — Bakara; berun eta bergetamar dolar. Ezta zatibanatuko. Epea — Iru urte. 1964'ko epal'aren 23'g'arenetik. 1967'ko epal'aren 22'g'aren arte. Epe au liburuak aurkeztekoa izango da.

Epaia — "Euskal-Kulturaren Alde" ren gain; esandako epea amaituta, beste libete baru jakin-erazteko. Erabakiko dana onartzekoa izango da ta beraren aurka ezta gora votetik izango.

Erabakia autarki ixilez eg'ngo da, ta erdia bat geyago lortuko duen liburuak saria irabaziko du.

Baldintzak — 1) Saria irabazteko lain liburuik epalego, saria eman gabe geratuko da.

2) Batzaldi ontan ez da, asieran, "Euskal-Kulturaren Alde" ko iñor sartuko. Baña erakunde ontako norba'tek sartu nai-izango balu, ori ezta epal'ea izan al-izango.

3) Batzaldira erdu nai dutenek, epea amaitu baño lenago, beten liburuaren igeki bi aurkeztu bear-izango dizkiste "Euskal Kulturaren" alderi: bat Bayona'ra (Bd. d'alsace-Lorraine'ko 10), eta beste bat Paris (XVI)'ra Singer kaleko 48.) bialtzean.

## EN BARACALDO 5.000 OBREROS

5.000 trabajadores realizaron una manifestación en Baracaldo para apoyar sus reivindicaciones sociales y la libertad sindical. Las fuerzas de represión cargaron sucesivas veces contra la manifestación, hubo numerosos heridos y se practicaron muchas detenciones. Los policías secretas, que se mezclaron con los manifestantes, recibieron buenas palizas y tuvieron que ser protegidos por los "grises" y salir corriendo.

## ALBIZU

Murió en la ciudad de San Juan el líder nacionalista portorriqueño Pedro Albizu Campos. Su muerte ha reavivado la llama de la independencia en Puerto Rico. Albizu luchó toda su vida por la libertad de su patria y es un símbolo para todos los pueblos de América y del mundo.

## TIRANICIDIO

Homicidio consumado contra un tirano. La teoría que justificó el tiranicidio es muy antigua, siendo lo curioso que fueron los frailes y los teólogos quienes más vigorosamente la formularon. En el siglo XI, el monje Manegold de Lauterbach; en el siglo XII, el obispo de Chartes, Jean de Selisbury; en el s'blo XVI el P. Mariana, legitimaron el derecho del pueblo, de dar muerte al tirano. Domingo de Soto, Molina y Suárez, también defendieron el tiranicidio.

4 + 3 = 1

**ZAZPIAK - BAT**  
EUROPA BERRIAN

**Dr. PABLO URIGÜEN**

ODONTOLOGO  
DE LAS UNIVERSIDADES DE  
MERIDA Y MADRID

Perico a Puente Yañez

Edif. Serrano, 1º, ap. 12  
CARACAS T. 552743

# Escribe para "Tierra Vasca" Juan Miguel de Mora

## Un Mexicano en Euzkadi con la Resistencia

Escribir para vascos, cuando se es sincero y se tiene conciencia, es lo más fácil del mundo, porque basta con hablarles honradamente y con el corazón, para ser comprendido por ellos. Y yo, que les admiro porque les conozco, ¿de qué otra manera podría hablarlos?

Para empezar debo decirles que durante muchos años y en cualquier parte del mundo, todo lo que oía a nacionalismo, velado o encubierto, se me hacía sospechoso, y con muy fundada razón. Eran los tiempos del nazi-olismo, ya fuese nacional-socialismo o nacionalsindicalismo, época en que tras el ropaje del nacionalismo se ocultaban los sectores más retardatarios y más peligrosos del mundo, la hez intelectual de la humanidad, los camisas pardas, los camisas negras, los camisas azules y cierto número de sotanas traidoras al Evangelio. Por aquel tiempo muchas otras personas tuvieron la misma reacción que yo, por idénticos motivos: casi no había país en el cual la bandera del nacionalismo no sirviese de tapadera a la más negra reacción y, por ende, en esas filas sólo militaban individuos engañados o fanáticos, capaces de lo peor.

A los vascos debo la gran lección de que se puede ser nacionalista — y no me refiero en exclusiva al Partido Nacionalista, sino a todos los vascos de cualquier tendencia que abrigan sentimientos nacionalistas en relación a Euzkadi — de una manera muy diferente. Los vascos aman a su patria, Euzkadi, y la recuerdan siempre y siempre sueñan con ella y por ella viven y luchan dondequiera estén. Pero ese sentimiento nacionalista de los vascos, ese amor a su patria por encima de todo, no se encauza por los canales malolientes que solieron dar abrigo a otros nacionalismos, sino por un ancho y sereno río — no por sereno menos duro y fuerte cuando es necesario — que se nutre de cualidades humanas. Los vascos aman a Euzkadi sin odiar a ninguna otra nación y se sienten orgullísimos de ser vascos sin involucrar con ese legítimo sentimiento el bagaje racista de odios y de equivocadas creencias sobre la existencia de razas superiores que caracterizaron a otros nacionalismos.

Los vascos son respetuosos de las patrias ajenas y por eso es tan grande y tan sincero el cariño por su tierra; los vascos son sencillos y no se consideran superiores a otros hombres y por eso lo son a muchos; los vascos tienen sus creencias pero no intentan implantarlas a otros por la fuerza porque disponen de la suprema virtud de la tolerancia.

Como ya es del dominio público, en los últimos meses de 1964 crucé clandestinamente los Pirineos conducido por la Resistencia Vasca, merced a la cual recorrí no sólo las provincias vascongadas, sino también buena parte de Castilla y Madrid. Y al convivir con esos vascos heroicos que no lo temen a las torturas policíacas, ni a la cárcel ni a nada y que en medio de un régimen tiránico y brutal de tipo fascista, como lo es el de Franco, siguen incansablemente arriesgándose por conseguir la libertad, allí, repito, como verdaderamente las virtudes vascas, el alma vasca, el sentimiento de la amistad tienen los vascos y, en fin, aprendí que el hombre honrado es hermano del hombre honrado no importa cuán lejos

se encuentren los lugares en que unos y otros nacieron, como el hombre puede ser lobo del hombre aunque se trate de quienes nacieron en la misma ciudad.

Entre los resistentes vascos no es posible hacer distinciones por clases sociales, porque en la Resistencia hay miembros de todas ellas, pero como ariete que lleva en sí la misión de abrir la muralla enemiga, justo es colocar en primer lugar a esa clase obrera vasca que se lanza a la huelga frecuentemente con un heroísmo y una abnegación que yo he vivido y palpado y que, por su grandeza me siento incapaz de resumir aquí en unas cuantas palabras.

Porque son esos obreros de la ría de Bilbao, esos que se manifiestan en Baracaldo o en cualquier otra parte de la zona industrial, quienes atraen sobre sí el odio y la represión policíaca, esos héroes que celebran el Primero de Mayo, que hicieron la huelga de 1947 y todas las que han seguido; esos son, y no otros, la primera línea en la lucha heroica de Euzkadi contra el franquismo.

Quisiera tener poder para transmitir a los lectores de una manera sobrenatural la importancia de la heroica lucha de los obreros vascos y el valor con que la realizan, quisiera poder expresar las emociones que me invadieron cuando andaba con ellos, sabiendo que yo estaría un tiempo y partiría, pero que ellos llevaban ya más de 25 años de lucha y seguirían animosos en ella, a todo riesgo, hasta alcanzar la libertad o morir luchando por ella.

Yo he charlado con obreros de la ría de Bilbao, con dirigentes de ellos, expulsados del trabajo y encarcelados muchas veces por serlo, y ni en sus ojos, ni en sus ademanes, ni en su expresión he podido percibir el más mínimo signo de desaliento aunque habían sido apaleados y torturados y podrían serlo de nuevo en cualquier momento.

Pero, junto a los obreros, el resto del pueblo vasco: estudiantes, algunos intelectuales, clase media, hombres de empresa. La Causa vasca es la causa de los vascos — diremos parodiando a Sabino de Arana — y como tal todos los vascos la sienten, menos aquellos que, por constituir excepciones, confirman la regla.

Ir a Euzkadi es ir a una tierra de hombres; convivir con la Resistencia es convivir con los héroes. Y esto lo escribo a sabiendas de que muy pocos lo comprenderán a fondo. Los únicos que me entienden al pie del corazón, al lado de mi sentimiento, son los que están allí, o los que han estado. Todos aquellos que con el oído alerta escuchan los pasos en la escalera, temiendo que sean los de la policía; todos los que se cercioran cada día varias veces de si son o no seguidos; todos los que entran a un café donde tenían una cita y dan media vuelta y salen porque han visto el conocido rostro de un policía, todos aquellos que de noche y de día hacen iurrifarras y las colocan en las barbas de las autoridades franquistas, todos aquellos que organizan y dirigen los grandes actos de masas, como el Aberrri Eguna, todos, en fin, los que constituyen la fina red de la Resistencia.

A ellos mi homenaje y el recuerdo imborrable de los días en que ellos y yo vivimos juntos, esas angustias y esas emociones.

¡Viva Euzkadi!

JUAN MIGUEL DE MORA

Nadie crea que tal frase, digna de ser esculpida en todas las iglesias de Málaga, ha sido fruto de la mente servil de Fraga Iribarne. Tampoco ha sido creada en la época de los veinticinco años de paz por un requesté ultramontano o por un furibundo falanquista.

## FRANCO' MINISTRO DE DIOS

Ha sido dictada por todo un Cardenal recién nombrado por Su Santidad, con lo cual se demuestra que resulta imposible el separar a las jerarquías de Franco, como en su día será imposible salvarlas de responsabilidades a quienes encarnan a una institución que por hallarse más allá del bien y del mal, debieran cumplir con su esencia moderadora.

Por demócratas somos enemigos de la persecución de las ideas justas o equivocadas que no atenten contra el derecho de terceros. Mas si a medida que transcurre el tiempo éste iba encargándose de la difícil tarea de que se olvidaran atropellos indebidos, nuevamente se nos recuerda con tan desdichada frase que no fue la improvisación ni el calor del momento que en ningún instante debe apoderarse de lo espiritual, lo que impulsó a la casi total-

idad de las jerarquías eclesiásticas a tomar parte en una contienda que causó la pérdida de centenares de miles de vidas, la destrucción de España y la pérdida de unas costumbres y normas de conducta que la congoja de quienes la propiciaron.

El tamaño del título concedido a Franco por el nuevo Cardenal presenta un nuevo ángulo de ese complicado problema que es la reorganización de España y de Euzkadi. En lo personal no me afecta cuanto disparate pueda ser dicho por jerarquía alguna; más como individuo que pertenece a un pueblo eminentemente católico y que defiende sus doctrinas, me alcanzan los criterios que puedan sustentar Cardenales que ejerzan su autoridad cerca de mis conciudadanos. Pedir las mayores de las autonomías en lo político y en lo económico ya no son lo suficientemente protectoras de nues-

tras características, debemos poner coto a las autoridades intrasiguentes, sean quienes sean y como los antiguos vascos manejar las relaciones con las jerarquías eclesiásticas de acuerdo con los usos y costumbres, o ahí están respaldados de lozania a pesar de los siglos que hace que fueren escritos los Fueros de Vizcaya, tanto en lo político como en la esfera de lo íntimo. A veces nos sorpreja que unos ordenamientos como los nuestros, concebidos por aquellas mentes de tiempos idos, sencillos en sus propósitos y cabaletas en sus fines, solamente sean recordados en la parte que a cada quien conviene, cuando precisamente la totalidad de sus leyes y su exacto cumplimiento fueron conformando esa personalidad vasca que recorrió el mundo con entera libertad.

Límitar estos instantes en que debemos forjar el porvenir de Euzkadi a lo económico, sería una labor bastarda; fijarnos como meta el dirigir nuestros Avuntamientos resulta una tarea superior a la conjuagamos con la anterior. Reunir a ellas el derecho de manejar nuestros asuntos libres

de ingerencias centralistas va dibujando nuestra figura, mas si el interior lo dejamos vacío, si prescindimos de nuestra alma, no alcanzaremos en su plenitud nuestro objetivo de vivir plenamente libres.

Como ciudadano vasco, de cara al futuro y la tranquilidad de Euzkadi, me preocupa tanto un guardia civil español como el Cardenal de Málaga. Corren parejas ambas mentalidades y si la una cohibe nuestra forma de ser, la otra desvirtúa el sentimiento verdadero de lo vasco.

No somos aquellos a quienes las palabras de un Cardenal no nos afectan quienes debemos tratar de encontrar la solución a lo que puede representar un serio peligro el día de mañana. Pero tenemos perfecto derecho a pedir al resto de los vascos que se nos garantice la no ingerencia en la vida total de Euzkadi, en la coniviabilidad de los vascos. E otenes por excederse en su papel, de manera interesada, pueden ser la mecha que encienda una nueva guerra civil. Por lo menos, evitémosla en Euzkadi.

EGUBARRI

## Chispazos del "Bocho"

Descontento estudiantil en Madrid, en Barcelona, en Bilbao. Las manifestaciones contra el régimen franquista han aumentado. La Facultad de Ciencias Económicas de Deusto cerró sus puertas. Martínchu, el estudiante de la Resistencia, lo anticipó; y vendrá algo más importante.

Al régimen se le combate de muchas maneras y si es preciso hasta desde el exilio; lo importante es conjugar la lucha ininterrumpidamente; es el período final y por tanto no se debe dejar quieto al franquismo ni dormir a su dictadura; ya no cabe en el mundo y menos en el de las democracias. Así habla el aldeano en Erandio a los resistentes de los dos márgenes de la Ría.

Si, esta vez, si vamos al "hospedaje" de Larrinaga será por poco tiempo. Es necesario no descansar en nuestra acción, asegura Chomin, que el Aberrri-Eguna siga la huelga, las manifestaciones, lo que sea... la libertad ahora depende de eso.

Ha llegado al "bocho" una noticia importante que viene de Bruselas y que trae de corollón a los resistentes y Alianza Sindical. ¿Qué será?

"Si declaran la huelga, pararemos los puertos más importantes de Europa y el sindicalismo libre hará causa solidaria con los trabajadores vascos". Así lo declara Ciri, quien habla, allá... con quien corresponde.

Todos a una, dice el Dugastieta: en el ABERRI-EGUNA Y EL PRIMERO DE MAYO. Los estudiantes han dado una buena lección a la opresión franquista y para ellos todas nuestras simpatías y nuestros aplausos. ES SINDICALISMO VASCO SE LANZARA CON LA RESISTENCIA PARA QUE 1965 SEA EL AÑO DE LA AUTENTICA LIBERTAD. En Indauchu no se comenta otra cosa.

¿Las leyes españolas? Va, eso es cosa de las covarones, señala Peli el de Arango en. Estuvo en Beturia hablando con los viejillos jubilados e incómodos de moral. ¡Vaya que si la tienen! hasta para exportar.

El comentario se hizo en Madrid: dan como un hecho que los "vascos se manifestarán en el Aberrri-Eguna. Un estudiante de Portugal, hijo de un fustidido nos dijo en la Ciudad Universitaria al aldeano y a mí, que si se va lejos, los estudiantes responderán nuevamente. SON MOMENTOS DECISIVOS.

Ese Fraga Iribarne está buscando la sucesión. Así lo señala el de Gorocico. Es uno de los noticios que nos dieron en Madrid. Pedro de Asturias y los simpatizantes marinos de Erorrieta quienes se preparan para salir en alta mar. En su barco tienen ya la emisora.

Asturias ha dicho sí a Euzkadi. Es Chomin quien lo asegura. Los mineros confían en los trabajadores vascos y en la Resistencia. Es un Aldeano Sindical de Asturias y de Euzkadi tienen estrechos relaciones. Esta vez va, pero que muy en serio.

¿Qué ocurre con ese sindicalismo? Nada antigua Resti. Los sindicatos "gringos" están y estarán con nosotros. Hemos leído su condena a la dictadura franquista. ASI SE HACE DEMOCRACIA. El optimismo es grande en la Alianza Sindical de Euzkadi.

Para los oportunistas nuestra total oposición. Este vez es necesario conservar la unión de los antifranquistas vascos y de todos los antifranquistas.

Nuestros comentarios son como los circunstancias; estamos en vías de canalizar el Aberrri-Eguna y el Primero de Mayo. La cosa ha empezado ya... pero por hoy, agur amigos de T.V., si nuestros chispazos no llegan para el próximo número, no importa, el siguiente otro me sustituirá. POR LA LIBERTAD. ¡AURRERA!

## Sabino Arana y la Juventud

Lacort era menos federal que Arvizu. Para Lacort, Sabino Arana era un euskalerrriaco ingerto en vizcaíno, y los euskalerrriacos eran unos carlistas bruidados por la educación: unos intelectuales que, por serlo, se separaron del ser carlista. Claro que esto no lo entenderá nadie sin una explicación.

Al término de la guerra civil de 1872, cuando los carlistas la vieron perdida, se reunieron en Estella los intelectuales para ver qué partido podían sacar en favor del país, porque en las dos guerras carlistas, cuando las cosas fueron mal, ganaba terreno entre las gentes la idea recogida en el lema de "Paz y Fueros". Prepararon el "Manifiesto de Montejurra" y lo discutieron mucho. Se formaron dos grupos entre ellos. Para unos, los navarros, había que aprovechar los batallones carlistas en favor del país, recobrando lo que se perdió en el Convento de Vergara. Para otros, los castellanos, lo sustancial de la lucha era el Rey y no eran los Fueros. Acabaron divididos entre los que querían "Rey con Fueros" y los que, por oposición a éstos, querían "Rey sin Fueros". Estos últimos decían que no se oponían a los Fueros de Navarra ni a los restantes de todas las regiones españolas, pero que no podía la causa de los Fueros oponerse ni mediatizar en manera alguna a la del Rey, que para ellos era lo sustancial. Esto, que había estado más o menos latente en las dos guerras carlistas, apareció al final de la segunda más claro que nunca. Entonces, extremando sus posiciones, hubo un grupo que acabó diciendo "Fueros sin Rey". Y esto, no porque se opusieran al Rey, sino porque la causa principal para ellos eran los Fueros. Dicho más claro: para los carlistas castellanos lo esencial era el Rey y para los intelectuales navarros lo esencial eran los Fueros. Eran carlistas porque los liberales monárquicos eran centralistas y jacobinos, con excepción de algunos navarros y vascos de las Provincias Vascongadas. Claro que, en tales condiciones, aquel Manifiesto no llegó a firmarse.

Fines bien: estos navarros fueron llamados más adelante "euskalerrriacos" porque, además, buscaron el apoyo de los restantes vascos. Terminada la guerra los euskalerrriacos constituyeron en la Asociación Euskara, que tuvo sus periódicos, concejales en el Ayuntamiento de Pamplona y muchas vinculaciones en Alava, Guipuzcoa y Vizcaya. Estos euskalerrriacos fueron los que, principalmente, se movieron para que se produjera aquel gran movimiento popular que se llamó la Gamazada, que, gracias a ellos, no apareció como movimiento carlista y al que se sumaron con entusiasmo los liberales.

De los euskalerrriacos, Irurola, Loredo, Campión, Oloriz, Aranzadi, Ansoleaga, Gaztelu, Iñarra, Echeaide, solía decir Lacort, que eran "carlistas con sombrero". Recuerdo que un día Arvizu, que era amigo de muchos de los auskalerriacos, le hacía una reflexión a Lacort: "Ninguno de esos — le decía — aunque sean de misa y comunión, darían un paso para que fuera cerrada una capilla protestante, y si lo daban sería para que los protestantes pudieran tenerla abierta; en cambio, si se intentara abrir una capilla protestante en Pamplona, los carlistas serían capaces de asesinar al pastor, después de quemar la capilla". En cuanto empezó a predicarse la doctrina nacionalista vasca, todos ellos o sus hijos, se hicieron nacionalistas, porque a fin de cuentas, llamándose euskalerrriacos o nacionalistas, eran lo mismo. Eso tal vez no sucediera en Bilbao, pero desde luego sucedió en Pamplona. Sabino Arana se los llevó a todos.

Tal vez uno de los motivos por los que Sabino Arana triunfó

Desuto (De un corresponsal). — Resulta de difícil explicación la montaña que se eleva ante algunos socialistas cuando se trata del problema de la autonomía o del federalismo, palabras que no resultan de una perfecta sinonimia, puesto que por defectarse se atiende agrupamiento mientras que autonomía bien puede significar exactamente lo contrario. Entre ambos conceptos, autonomía y federalismo, por ser socialista me declaro partidario del primero de manera inequívoca, aun cuando secundariamente, en virtud de la libre autodeterminación de los pueblos pueda aceptar la segun-

## Carta de Bilbao

## Autonomía y Federalismo

Desprendernos del espíritu patriótico burgués puede ser en ocasiones superior a nuestras fuerzas, ya que no se trata solamente de reaccionar ante atávicas concepciones de la vida, sino que la educación que hemos recibido nosotros mismos tiende a incrementar el lastre que nos legaron nuestros antepasados. Ello hace que nuestra lucha espiritual por liberarnos sea extremadamente dura y difícil a la vez, puesto que separarnos del sentido patria burgués es superior a nuestras fuerzas. Ello se traduce en reproches para verdaderas acciones revolucionarias socialistas, como la llevada a cabo por Lenin al regresar a Rusia en circunstancias harto sabidas cuando su patria se encontraba en guerra con Alemania.

Para un socialista vasco, como para cualquier otro peninsular, es sumamente difícil establecer en esos momentos cuáles o cuál sería la futura organización de España. El hecho indudable es que la clase trabajadora resulta la única castigada con el experimento franquista y con los sistemas que servían de base a la República de Octubre de 1934. Nuestra potencia revolucionaria, me estoy refiriendo a la de la clase obrera de Euzkadi, no puede ni debe gastarse en levantar unas ruinas que no causamos para que vuelva a iniciarse el juego de una burguesía incapaz de una iglesia que olvida sus principios o de unos militares sin honor.

Ha de agregarse a lo anterior que nuevos aires recorren las tierras europeas proclamando el nacimiento de un nuevo sentido de las patrias. Renovados conceptos de la economía adopta la burguesía de las patrias. Renovados conceptos de la economía adopta la burguesía de las patrias. Renovados conceptos de la economía adopta la burguesía de las patrias.

En Dallos fue asesinado el último presidente de los EE.UU. Y en Dallos, el más crítico de los ministros franquistas, Fraga Iribarne, ha sido proclamado "ciudadano de honor". Curioso sentimiento de la ciudadanía y del honor, aplicado a gentes que ignoran una cosa y la otra.

"Pero hoy más que eso. Kennedy asesinado por demócrata y Fraga premiado por fascista, dan materia en qué pensar. La analogía es curiosa cuando menos. Las afinidades electivas de Dallos tienen íntima conexión con el régimen franquista".

(De El Rebelde, No 24).

fue el que su predicación dejaba siempre el sabor republicano. Habla de la República de Vizcaya y de la República de Abando; siempre era la República; en tanto que los euskalerrriacos se refirieron siempre al Reino de Navarra. Aquella condición republicana era la que nos sonaba bien a los oídos a nosotros y la que Don Javier solía repetir con frecuencia, cuando se abordaba el tema. Y claro que, ni era él sólo entre los republicanos el que pensaba así, como tampoco se encontraba sólo Lacort en su reuelo contra los resabios carlistas del nacionalismo, que él definió algunas veces como una forma más culta y local del tradicionalismo.

Los jóvenes ahora no conocen aquellas historias, ni les preocupan mucho. Piensan, y con razón, en los problemas sociales y económicos, envueltos en la política. Miran al día de mañana con preferencia al de ayer. Son navarros, ciertamente, pero sobre todo se sienten vascos y republicanos, y buena parte socialistas, o socialdemócratas que se dice ahora, que para el caso es igual. Ya reparten hojas y hacen algunos actos llamativos, pero la verdad es que no es mucha propaganda la que hacen, en relación con la corriente que va ganando a la juventud hacia las ideas predicadas por Sabino Arana. Puede decirse que la juventud carlista se ha acabado. Los que quedan son residuos y no siempre son sinceros. Tampoco quedan republicanos como Lacort. Los que hoy se encuentra uno en el café son todos como Arvizu, y más cuanto más jóvenes son.

Algo han variado estos jóvenes propagandistas vascos de la generación anterior. Antes todos estos jóvenes eran católicos entusiastas. Hoy casi todos creen que la religión hay que dejarla separada de la política. Y no es que sean antirreligiosos. Muchos de ellos son católicos y practicantes. Pero eso es una cosa y la política es otra. Quiere decir que, bajo este aspecto, son más perseguidos a Javier Arvizu que a Sabino Arana. Uno de ellos me decía un día que si Sabino Arana viviera, él sería también como son ellos en este aspecto.

Recuerdan estos jóvenes vascos a los judíos. Los más entre los jóvenes son indiferentes en religión, pero ninguno es indiferente para el recuerdo de la Biblia y de lo que la Biblia significa para el pueblo hebreo. Así estos suben a Aralar y visitan el santuario de San Miguel, del mismo modo que los judíos hablan de Moisés o de David. No son indiferentes en religión, pero se han hecho liberales, republicanos y socialistas, como eran los republicanos antes. Y si la Iglesia, en lugar de seguir las normas actuales de Juan XXIII y Pablo VI, volviera a León XIII y el Syllabus, serían unos anticlericales como éramos nosotros a principios de siglo.

La verdad es que conforta el ánimo el pensar que lo que nosotros sentíamos y hablábamos está en parte muy principal teniendo realización. Porque muchos de los actuales nacionalistas creen que la solución política mejor para España es la República Federal y que dentro de ella los ideales de Sabino Arana pueden tener satisfacción, sobre todo teniendo en cuenta que eso de la unidad del Estado supone poco hoy, en que todos los que pensamos en liberal y en republicano, estamos pensando en Europa.

A tal punto estoy convencido de esto que, no dudo de que si hoy viviera Don Javier Arvizu, mi maestro, daría ánimos a estos jóvenes nacionalistas vascos, porque vería en ellos, como veo yo, la mejor base para el establecimiento de un régimen estable, que si ha de ser estable tiene que ser federal, en el cual los navarros y vascos — todos los vascos claro está — encontraremos satisfacción a lo que tenemos de navarros y vascos, sin perjuicio de mantener vínculos federales con los restantes pueblos de Europa, y desde luego, con los restantes pueblos de España.

JUAN J. ZABALZA

El concepto democrático se va adelantando en los pueblos tal y como vivieron los vascos en el pasado. Es por ello que antes de ser federales somos autonomistas los socialistas vascos, puesto que la Historia nos asió por la espalda una puñalada que jamás olvidaremos, tras dos guerras civiles. Después de la tercera, es natural que seamos más cautos, y, abiertamente, declaramos que queremos ser libres en primer lugar para, siéndolo, poder federnarnos. Con quien nos federemos depende de las conductas ajenas, no de la nuestra.

Debemos recordar siempre los socialistas vascos o no, que profesamos ideales dinámicos, que e caminamos hacia el futuro y que el pasado nos sirve de valiosa experiencia y no de lastre. Mantenerse aferrados al ayer significa conservar, y como miembros de la clase trabajadora es preciso reconocer que nuestros esfuerzos no deben ser orientados en pos de mantener cuanto desamos renovar o trastocar. Valorar como nuestra una organización política burguesa, estimar que cualquier reforma a la misma here nuestros más profundos sentimientos socialistas, pensar en la inmutabilidad de las instituciones del capitalismo, refleja un extraño sentido de cuanto nuestra y con los sistemas que servían de base a la República de Octubre de 1934. Nuestra potencia revolucionaria, me estoy refiriendo a la de la clase obrera de Euzkadi, no puede ni debe gastarse en levantar unas ruinas que no causamos para que vuelva a iniciarse el juego de una burguesía incapaz de una iglesia que olvida sus principios o de unos militares sin honor.

En un siglo debemos al capitalismo tres guerras civiles, una colonial y la cast permanente de África, incluso varios pronunciamientos militares y las huelgas revolucionarias a que se nos obligó; a lo anterior cabe agregar que las masas proletarias peninsulares se ven sometidas al capitalismo más intrasigente y a un militarismo pasado de moda. Queremos librarnos de estas tres plagas los obreros de Euzkadi, y no se asuste nadie de que para alcanzar lo anterior e implantar el socialismo hagamos tabla rasa con cuanto a ello se oponga.

Continuamos con el trabajo de Enrique Astibia, que plantea el problema de la nueva ola a un profesor de psicología. Astibia, expone pues lasopiniones del psicólogo, que nosotros retransmitimos a nuestros lectores, añadiendo o quitando poca cosa.

## LA NUEVA OLA

Nadie puede negar que el automóvil, el avión, el cine, la radio y la televisión influyen en la conducta de la nueva ola, pero esa influencia es desdiable si se la compara con la que ejerce la superopoblación. En las grandes ciudades, donde la gente anda a encontronazos por la calle, en los cafés, en los campos de fútbol, en los bailes, en los trenes, en los autobuses, etc. ni el hombre ni la mujer se comportan como se comportaban antes en las modestas capitales provincianas, en los pueblos, etc. De lo multitudinario han nacido estos bailes en donde la pareja no se desplaza a lo largo y a lo ancho de un salón, sino que se ve obligada a mover los pies en el mismo sitio. El twist, el rock, el chachachá o la bossa nova se tienen que bailar en un metro cuadrado o en menos, porque el espacio contiguo

destacarse, la de realizarse. Si hoy Alcibíades le cortase la cola a su perro nadie lo advertiría, porque nuestras calles están llenas de perros rabones, pero en los tiempos de Pericles toda Atenas lo comentaba porque todos los vecinos lo señalaban con el dedo, que era lo que él buscaba, pues ni fue otra cosa que un dandy avant la lettre. El chaleco rojo de Barbey d'Aureville o los pantalones de Jorge Sand eran también en cierto modo una manera un poco detonante de acentuar su personalidad. Hoy un chaleco rojo o unos pantalones cualquiera en cualquier mujer no le llaman la atención a nadie.

En los pueblos ocurre lo mismo que en las ciudades, pues el cine, la radio, la televisión, llega a todas partes, y permiten a las juventudes de las aldeas quemar las etapas. Los jóvenes suspiran por parecerse a los de la gran ciudad, a los de París, Londres, etc. Los jóvenes imitan, son miméticos. Aparece un actor de éxito con flequillo y serán

miles los flequilludos. ¿No se ven por la calle cientos de chicas que se parecen a Sofia Loreni o a Andrv Hepburn? Pobrecillas... no es que adjuen de su personalidad: es simplemente que no encuentran la manera de imponerla. Si hallaran una, la emplearían en el acto.

En cualquier pueblo encontraremos chicos y chicas que bailan twist, beben whisky o tinto y andan desgreñados como Brigit Bnardot. Así deslumbra a los vecinos...

Una vez una señora joven y guapa, en un pueblo de cuyo nombre no quiero acordarme, estaba sentada en el guardabarros de su automóvil estacionado en la puerta de su casa. Es confortable el asiento? Pero ella se encontraba muy bien, porque había visto a muchas artistas y modelos sentadas así...

Estas cosas de la nueva ola nos llevan muy lejos de la mano de Astibia y también nos llevan a Euzkadi. Entre Pamplona y Bilbao, entre Donostia y Vitoria, también se ven y se oyen cosas de la nueva ola. Hasta en la resistencia contra la tiranía hay tácticas y matices impuestas por los nuevaoleros y las nuevaoleras. K.

## MERCADO COMUN

Las negociaciones entre el Gobierno del Estado Español y el Mercado Común relativas a una futura asociación del primero, se iniciaron el pasado mes de diciembre.

Nada dice la prensa oficial al respecto. No resulta embarazoso prever, sin embargo, que la asociación se producirá en plazo más o menos breve. Lo que encaja con las previsiones de S.T.V.:

"S.T.V. no cree en la pretendida incompatibilidad que, según opinión habitualmente optimista de ciertos sectores de la oposición, existiría entre el régimen español y la Europa de los monopolios. No vemos, pues, razones suficientes para suponer que el régimen ha de sufrir, por ese motivo, transformaciones esenciales, sean éstas previas o subsiguientes a su integración económica europea." (Posiciones actuales de S.T.V.)

No nos puede extrañar, por tanto, leer en la prensa el día mismo esperado la admisión de España en la Europa monopolista. Más difícil era el ingreso en la O.N.U., O.I.T., O.C.D.E., etc. (De "LAN DEYA")

## ¿QUE ES EL SOCIALISMO?

La palabra "socialismo" sirve para designar, por una parte, un sistema de organización social, y por la otra, la doctrina que tiende a crear dicho sistema.

Un sistema socialista es un sistema en el cual los principales medios de producción, en vez de ser propiedad de particulares que los manejan con fines de lucro, son propiedad del pueblo en su conjunto, que los utiliza a fin de crear riqueza para todos, y repartirla según el trabajo de cada cual.

El socialismo no requiere que todos los medios de producción estén en manos del Estado, sino sólo las industrias y servicios básicos (minas, siderurgia, petroquímica, electricidad, banca y transporte), quedando los demás en manos de cooperativas o particulares sometidos al efectivo control democrático de la colectividad trabajadora.

El socialismo no consiste en una mera nacionalización de los medios de producción por el Estado. Una economía de capitalismo de Estado ser socialista. En tal caso, se puede hablar de socialista, una economía debe o de colectivismo de Estado. Para ser socialista, una economía debe estar bajo el control efectivo y democrático de los productores y del pueblo en general. En la medida de lo posible, dicho control debe ser directo, evitándose un crecimiento excesivo del Estado y de la burocracia, evitándose un crecimiento excesivo del Estado y de la burocracia. En otras palabras, una sociedad socialista es una sociedad totalmente democrática, en que el pueblo no sólo rige al Estado y su política, sino que rige también las actividades económicas (producción y distribución).

Una sociedad cuya economía es regida por la masa de los productores, planificará la producción y la distribución en forma democrática, por intermedio de representantes electos del pueblo. El objetivo no es el de imponer una igualdad económica absoluta, sino el de remunerar a cada cual según su trabajo, o sea, según el aporte efectivo de cada uno a la producción de la suma total de bienes y servicios.

DEMETRIO BOESNER

(De A. D. órgano central del partido ACCION DEMOCRATICA, de Venezuela)

# Carta de Bilbao Los Convenios y Altos Hornos

DEUSTO (De un corresponsal). — Mi compañero vitoriano me ha informado de las sutilezas que Altos Hornos de Vizcaya piensa utilizar para negarse a conceder mejora alguna en los salarios de los trabajadores. Es de suponer que el buen juicio termine por imponerse e independientemente de no utilizar una dialéctica demagógica en las relaciones obrero-patronales que a nada práctico conducen, el Consejo de Administración tendrá presente un realismo del que se hace preciso si desean darse a conocer ante los americanos y llevar a buen puerto una nave maltrecha por los temporales de la autarquía y de la planificación central. Jamás empresa capitalista alguna precisó de una mayor colaboración por parte de sus obreros para sortear una crisis y Altos Hornos se encuentra en la situación de no poder recurrir al escándalo internacional como el que supondría provocar un movimiento huelguista por cerrazón mental de sus ejecutivos y miembros del Consejo de Administración.

El panorama actual de la siderurgia, después de ser absorbidas las importaciones inadecuadas del año anterior, es de franca recuperación como se demuestra en lo que se refiere a la producción de acero bruto y laminados; de continuar el ritmo de producción del primer semestre en el presente año se producirán doscientas cincuenta mil toneladas más. Ya por los trenes desbastadores de Altos Hornos está pasando acero para Ensidesa y se prevé que la producción de acero total será de cerca de un millón de toneladas; las nuevas instalaciones que están en servicio no se limitan al incremento de la producción, sino que a la par que mejoran, ésta disminuyen los costos.

Habiendo aumentado la demanda interior en un dieciséis por ciento en el año pasado, continuando el ritmo ascendente en el actual, estando descartado el peligro de la autorización de importaciones que trastornen el mercado sidero-metalúrgico, habiéndose iniciado la primera etapa del Plan de Desarrollo que ampliará aún más el consumo, quiere todo ello decir que el presente año será señalado por una fuerte mejora de esa productividad que en ocasiones tanto cuidan nuestros capitalistas, se incrementarán las ventas, y a pesar de las dificultades financieras de las que son ajenos por completo los trabajadores, el ejercicio actual tendrá la virtud de que Altos Hornos de Vizcaya pueda cerrar su balance con fuertes cantidades en el haber de la cuenta de pérdidas y ganancias.

Si por el lado de los países que integran el Mercado Común no existe la posibilidad de que se presente ese llamado dumping del año pasado, quizá por el contrario aprovechando la coyuntura favorable pueda iniciarse la etapa de exportación, con lo cual los costos aún se reducirían más, con la ventaja que supone la apertura de mercados internacionales que debidamente atendidos pueden ser la fuente de jugosos ingresos adicionales. Todo el complejo de circunstancias que forman la actual situación sidero-metalúrgica, tanto en su aspecto nacional como internacional, debe ser aprovechado al máximo en este año por quienes dirigen Altos Hornos a fin de que la autofinanciación juegue un papel preponderante en la modernización y desarrollo de tan importante factoría.

Todos estos hechos positivos, incremento de ventas y producción y aumento de productividad, no deben desaprovecharse por una postura demagógica, negando a la clase trabajadora lo que es de justicia conceder. El realismo de la situación no puede ser enturbiado por la existencia de unos sindicatos verticales y de un gobierno francopopulista que a nadie representa y a cuyo amparo pretende colocarse un espíritu comercial y financiero de épocas afortunadamente ya lejanas en Euzkadi.

Es notorio y público el creciente aumento del costo de la vida re-

gistrado en los últimos meses, pre-ludio por lo que se anuncia, de una nueva baja de los salarios reales. La clase trabajadora de Euzkadi, agrupada en la Alianza Sindical, veterana en más de cien batallas, conoce perfectamente el círculo vicioso precios-salarios cuyo desenlace es la espiral inflacionaria que acaba por anular el valor de los salarios monetarios. Mas entre este extremo y el de la deflación a cargo de los salarios exclusivamente, existe ese término medio en el que los hombres de buena voluntad se encuentran.

Cerrarse en negar aumentos salariales no conducirá más que a un movimiento huelguista en Altos Hornos, que por las condiciones de excepción adquirirá las características de huelga general en más tarde se extenderá a todo el territorio de Euzkadi para quizá culminar en un paro peninsular. La clase trabajadora es imprescindible que adopte las medidas que sean precisas para defender de manera adecuada sus intereses; de cuáles sean ellas responderán aquellos capitalistas que por su ceguera, por su soberbia o por desconocer el momento histórico que estamos viviendo nos obliguen a adoptar.

Mientras, sólo nos queda hacer un llamamiento a la unión de los trabajadores de Euzkadi y a que depositen su confianza en las Centrales Obreras y en la Alianza Sindical, quienes en todo momento lograran el triunfo de sus peticiones.

## Grupos Universitarios

De IZQUIERDA

JUC (Juventud Universitaria comunista), sección universitaria del P.C.E., muy reducida.

FLP (Frente de Liberación Popular), llamado vulgarmente "los Felipes", actuó mucho antes, ahora parece moverse poco.

FUDE (Federación Universitaria Democrática Española) es uno de los grupos más fuertes, está integrado en el CUDE (Confederación Universitaria Democrática Española) del que forman parte grupos de otras universidades; y en relación con FNEC (Federación Nacional de Estudiantes Catalanes), el de la Facultad de Ciencias Económicas de Bilbao que edita la revista "Sarrico", y el INTER (Inter-facultades) de Valencia.

CENTRO  
ASDU (Acción Social Demócrata Universitaria), sección universitaria de la ASL (Acción Social Democrática).

UED (Unión de Estudiantes Demócratas) grupo formado en Sevilla entre congregantes marianos de los jesuitas. Este grupo mantiene estrechas relaciones con la FUDE. Algunos de sus miembros son afiliados a la JEC (Juventud de Estudiantes Católicos), órgano universitario de Acción Católica.

DERECHA

FFUU (Falanges Universitarias), grupo reducido, ultrafalan-gista, que edita la revista "Marzo", a la que dan tono anticlerical, atacando la política educacional de la Iglesia. Hablaban antes mucho de la "ley de los puños"; han perdido agresividad.

## IZTEGUI Diccionario Ekin

Acaba de aparecer un volumen de importancia editorial con relación a nuestra lengua nacional. Se titula IZTEGI, erdera-enskera, castellano-vasco. Este diccionario tiene 350 páginas, a doble columna y lleva el número 59 de la Biblioteca de Cultura Vasca.

## B. I. A. E. V.

Aparció el N° 63 del Boletín del Instituto Americano de Estudios Vascos, correspondiente a primer trimestre de 1965, y de acuerdo a las fechas, aparecen colaboraciones dedicadas al centenario de Sanbino de Arana, un capítulo inédito del Lendakari Aguirre y una composición poética de Galindez. Veamos el sumario:

Sabino de Arana: Centenario, en erdera y en euskera (editorial).  
Idelfonso de Gurruchaga: Un capítulo del libro de Historia Vasca que preparaba el Lendakari Aguirre. Prólogo.

José Antonio Aguirre: Fin de la Dinastía Pirenaica. Reinado de Sancho el Fuerte.

F. de Abrisqueta: Una composición poética inédita de Galindez.  
Jesús de Galindez: En la colina me espera.

Manuel de Irujo: La Generación Vasca del 98. Sabino de Arana y Gciri.

Txern Arriolas Los Vascos en Sarmiento, un artículo del Presidente Argentino.

Enrique de Ganáña: Los bienes de Martín de Azaga.

Andrés Ma de Irujo: Cuestionario sobre el Vasconce.

José de Aralar: Significado político de la batalla de Munguía.

## Lo que Importa Formar

Madrid (OPE). — Juan José López Ibor ha hablado en el Colegio Mayor de la Moncloa de la crisis de la Universidad española, que proviene, según el conferencista de "el abandono del cultivo de la verdad". El estudiante de hoy está "masificado y tecnicificado y realiza un aprendizaje para poder obtener un puesto cómodo en la vida." "Si la Universidad ha de convertirse en una simple suma de escuelas técnicas, únicamente formadora de profesionales, se destruirá. Porque lo importante es formar hombres en la disciplina de la búsqueda de la verdad." "El secreto

MUR (Movimiento Universitario Revolucionario), grupo reciente, ultraderecha, nutrido de elementos del SEU.

SEU (Sindicato Español Universitario). Muy diversa formación, abundan los de matiz socialista, como el jefe nacional Ortiz Bordás y el jefe del Distrito de Madrid Maeso, que idiológicamente forman escuela de izquierda-socialista-totalitaria y prácticamente hacen el juego al régimen.

AET (Agrupación de Estudiantes Tradicionalistas) afectos al Borbon Parma, grupo reducido.

JME (Juventud Monárquica Española), grupo reducidísimo, partidarios de Don Juan.

N. de la R. Esta información se ha hecho vieja pues el S.E.U. ha dejado de existir R.I.P. al SEU de la FET de las JONS.

## ESKUAL-HERRIA ala EUZKADI?

### ESKUALDUN KASAILAN...

Azken egun hotan, ibili naiz Eskual-Herrian gaindi, ikusteko zer hainetan den Eskualgogoa. Zonbeint galde egin ditut, hementxet eta hantxet...

Eta horra gizonak egin arrapostuak, ziharek juja...

1. — Leitzen duzia Herria?

—Ba.

—Eta "Abertzalea"-ren artikulua?

—Ze? Ez dut egundaino izen hori aditu...

Ela jo aintzina!

2. — Errazu, Jauna, leitzen duzia "Abertzalea"-ren artikulua?

—Zendako ez?

—Sobera luzea da eta frangotan ez du ez bururik ez buztanik.

—Eskualdun egon nahi duzia?

—Bixtant da!

—Eskual-Herriaren geroari ez duzu kasurik egiten?

—Goazen egunean eguneko a eginez!

—...

Sobera banuke erraiteko...

Hirugarrena berriz, begitar te a hits, akitua, nardatua, etsitua agertu zaut.

... Eta zer diozu Eskual-Herriaren geroaz?

—Espantu guti!

—Leitzen duzia "Abertzalea"-ren artikulua?

—Noiztenka. Denbora badutalarik. Zuek, Abertzaleak ederki mintzatzzen zirete. Baina zuen heinean, gutarik urrun.

—Noiaz?

—Sobera urrun so egiten baitu-

del universitario actual estriba en que sepa mantener su independencia como persona, de su personalidad como científico, o lo que lo mismo, todo lo contrario de lo que es hoy la Universidad española trocada en cursal del "glorioso movimiento".

## TIRANO

En la Siete Partidas de Alfonso el Sabio, la Partida II, título II, ley 10, se llama tirano al que se apodera del reino o de la tierra por la fuerza, el engaño o la traición; y al que gobierna un estado sin justicia y a la medida de su voluntad. El tirano que quiere más su bien que el común de todos, vive siempre con recelo de perder su tierra, y usa de su poder contra el pueblo de tres modos: 1º Procurando que sea necio y cobarde, para que no se levante contra él ni se oponga a su voluntad; 2º Introduciendo desafecho y desconfianza entre unos y otros, para que no hallen contra él, temeroso de la falta de fe y secreto; 3º Haciéndolos pobres y metiéndolos en tan grandes hechos que no puedan acatarse; para que atentos siempre a su mal nunca piensen cosa contra su señorío. Sobre todo procuran los tiranos destruir a los poderosos y sabios, prohibir en el país cofradías y ayuntamientos de hombres; indagar lo que se hace o dice; fiar más su consejo y guarda en los acomodados a su gusto que en los apremiados por las necesidades.

## TIRANIA

La Tiranía se caracteriza por el ejercicio personal del poder, en provecho propio o de sus partidarios y en perjuicio de los opositores a la propia tiranía. La persecución personal, económica y social, la represión sanguinaria, las torturas y las ejecuciones, completan el cuadro de una tiranía. Santo Tomás en la Suma Teológica, declara que "el régimen tiránico no es justo, porque no se ordena al bien común, sino al bien privado del regente. En consecuencia la perturbación de este régimen nada tiene de común con la noción de la sedición".

S. S. S, Centenario de SABINO.

S. S. S, CENTENARIO DE SABINO.

zue, ahantziz Eskual-Herria, eta Euzkadi-ri pentsatuz. Baina johan badira zuetarik zonbeit, etxez etxe, ikusiko duzue frango familiek ez dakitela ere, zer erran nahi duen "Euzkadi" hitz horrek! Edo zoin den gure Aberria!

—Maleruski!

Alabainan nahi duzue egon eskualdun Eskual-Herrian, bainan ez aipa Euzkadi! Otoi ez... Euzkadi! zer da? Frangok izen hori ikusten dute lanbra baten gibeletik, daldaran daude, zer malur ekarriko ote daukun! Eskual-Herria izan dadin, paso! Ontsa hola hola. Lehanago bezela. Baina ez da beti lehen-goari so egon behar bainan geroari.

Orai beretik preparatuz!

—Españolak ene gurekin?

—Ez Españolak, bainan mugaz haindiko Eskualdunak. Horra bertze pondu bat. Ez dakigu gure Eskualdun anaiaren ezagutzen!

—Bainan diote, heiek dutela manatuko Euzkadin...

—Ez dira aditzen diren guziak sinetsi behar. Ez gira heien memento izanen, bainan elgarrekin dugu, agian, bat eginen!

—Eta nor izanen dira buru?

Jauna, jakiten ahal duta helduden urtean nor izanen den Frantziaren buru? Eta zure herria nor ukanen duzue auzaphez? Baina zaude deskantxuan izanen da norbeit, izanen da Eskualdun bat, eskualdunak lazun.

—Beraz gustian lo agiten ahal dut?!

—Ez. Ez lokart bainan egon iratzarririk. Erne, bipil, prest, xutik, behar du egon bizian!

Sabino Arana Goiri-k deliberatu zuelarik, Eskualdun banderaren egitea; beharrik gogorat jin zakon perderaren ezertzea! Ferdea: Experantxa. Alabainan nor bizi ditake experantxarik gabe?

Perdea: Euskal popularen experantxa. Ferdea: Abertzaleen experantxa. Zeren abertzaleak experantzan bizi gira; experantzan egun batez denak izanek girela Eskual-Abertzale! Zeren ez gira frangok uste duten bezela arima herratu batzu, lanhoetan bizi diren hetarik, bainan Eskualdunak, Eskualdun semeak, zuen laguntzaile eta argitzaileak.

Ez eta salbai eta ahalge agingarri presuna batzu! Batek erraiten zuen gutaz: "Horiekin akort eta apart". Ez apart, bainan ez balin-bazirezte akort, galda, xeka arrazoina eta zuhaurrek juja.

—O—

Ez ote zirete oraino ohartuak, denak gutaz baliatzen direla! Eta nola baliatzen! Johan balin bazirezte Baionarat, kusiko duzue etxe gehieenk "basque" badutela izenean. Hala nola "Hôtel Basque", "Souvenir basques", "Hôtel de la Côte Basque", "Le foyer du Basque" eta eta...

Bainan Eskuara zertan da? Nahago duzue hain huntan egon, bertzeak gure etxean, gure izenekin eta gutaz baliatuz aberats ditent! Baina erraiten badago Eskualdunak girela, goiti eskain bat heldu zakote.

Nahi dugu igitu gabe egon, atxikiz Eskual-Herria. Ederki.

Europa-k behar du egin. Eta European behar dugu ukan gure tokia, Eskualdunen lekia.

Izan gaiten beraz Eskual-Herrian Euzkaditar, Hori baita gure experantxa bakarra!

—O—

Jean-Baptiste Larramendy jaunak erraiten zuen erdal zirto bat: "Celui qui sème le vent, recueille la tempête".

Bainan "Celui qui ne fait rien, n'est rien!" Bixtan da ez dela aise. Bainan behar da intseatu. Eta segur naiz, denen buruan, ez girela ahalgez gorrituko!

—O—

Eskual-Herriat gaua heldu delarik, zaude itxant bat geldirik eta galda zure bihotzari: "Egiatzki Eskualduna naiza?"

Emanen dautzu arrapostu. Eta orduan jakinen duzu, zer bide har!

D. L. Abertzale Herria'k

**¡EUKALDUNAK!**  
Europa'ra juateko, zubenbide bakar bat:  
**¡VASCOS!**  
Para organizar su viaje a Europa, una sola dirección:  
**¡BASQUES!**  
Pour organiser votre voyage en Europe, une seule adresse:  
**AGENCE DE LA POSTE S.A.R.L.**  
Licencia 62164  
Director-propietario: J. A. de DURANOÑA  
**SAN JUAN DE LUZ (B. P.)**  
40, BOULEVARD VICTOR HUGO  
Cables: "INDAR" Tel.: 26 - 11 - 22  
**"EUKERAZ ITZEGITENDA"**

## AL PUEBLO VASCO

### ¡ Primero de Mayo !

Fecha memorable en los anales del movimiento obrero. En tan glorioso y señalado día, fué norma de las Organizaciones, manifestar su aspiración ante los poderes constituidos, en amplia afirmación sindical, cuando existieron derechos a nuestro alcance.

Los tiempos han cambiado por virtud de la más horrible de las injusticias. Hoy invade a España una ola de terror que amordaza todas las ansias de los trabajadores, destruyendo la práctica del más elemental y humano de los sentimientos: la Libertad. Los deseos proletarios que en ese día tantas veces se expusieron como legítima reivindicación de clase, poseen, en las circunstancias españolas del presente, un fondo y forma comunes a todos los seres que no han querido someterse a una tiranía.

Desaparecidos los derechos de asociación y reunión, no es posible laborar eficazmente por mejorar las condiciones de vida; encadenados a un régimen de salarios mísero, dentro de una economía de ruina y desolación, subsistimos condenados al hambre por explotadores sin conciencia, mantenidos y autorizados por leyes partidistas. Simultáneamente, la determinación individual se persigue; los derechos colectivos han perecido estrangulados; es arrasada la legalidad y el destino histórico de hombres e ideas se halla pisoteado.

En este PRIMERO DE MAYO de 1947, se ha de vincular la exigencia trabajadora por un reconocimiento de justicia social merecida, con la gallardía de una total opinión que exteriorice sus sueños de libertad. Y para ello, en tal fecha, cuando los trabajadores de otras tierras iluminadas por el sol de la Democracia se agrupan en la voz que a nosotros nos está negada, en España entera todos los pueblos ibéricos darán muestras de la conservación de su dignidad y, en Euzkadi, los vascos todos, apoyaremos la protesta hidalga contra los dictadores.

VASCO: La Resistencia te llama para que el PRIMERO DE MAYO, sin reservas, con energía, des tu adhesión incondicional a los actos preparados en honor de lo que simboliza la honradez del trabajo y contra el régimen causante de que España perdiera su República y Euzkadi, nuestro pueblo, sus tradicionales libertades.

LA JUNTA DE LA RESISTENCIA

¡ VIVA LA REPÚBLICA !    ¡ GORA ELIZKADI !  
¡ VIVA EL PRIMERO DE MAYO !

## Tierra Vasca

**EVYKO LVRA**

BUENOS AIRES - CARACAS - MEXICO

Redacción y Administración FLORIDA 461 — Bs. Aires

### Orden general

#### ¡A TODOS LOS TRABAJADORES!

Como consecuencia de la invitación cursada al Pueblo Vasco por su Junta de Resistencia, para la colaboración inexcusable de todos en los actos organizados con motivo del PRIMERO DE MAYO, las Centrales Sindicales que suscriben han acordado, conjunta y unánimemente, ordenar sea cumplimentado el siguiente mandato:

**En conmemoración del Primero de Mayo,  
fiesta del Trabajador, queda declarado  
el paro durante todo el día.**

Al señalar ese deber a sus afiliados, consignan la obligación que tienen los trabajadores en general de adherirse sin exclusión alguna al acto potencial de su propia Causa, significando la responsabilidad que puede contraer quien, por pusilánime, frío de corazón o indiferente, falle a tan imperiosa presteación de su concurso.

Es necesario recordar, en estas graves e históricas horas, que el mundo medirá nuestro derecho a merecer la Justicia, por la cohesión que envuelva nuestra protesta. No habrá represalias si el conjunto es quien se mueve. Nos alborazará el triunfo si hay firmeza en todos los corazones del Pueblo.

¡En pie, trabajadores! ¡Valorar la libertad como supremo don humano: exigidla! ¡Recordad la ruina de nuestros hogares! ¡Recoged la vibración de nuestras ideas emancipadoras en gesto de suprema rebeldía!

¡POR LA JUSTICIA SOCIAL QUE ADMINISTRE AL PUEBLO! ¡POR LA REPÚBLICA! ¡VIVA EL PRIMERO DE MAYO!

**Unión General  
de Trabajadores.**

**Confederación Nacional  
del Trabajo.**

**Solidaridad  
de Obreros Vascos.**

EN EL CENTRO VASCO DE CARACAS

# INFORME POLEMICO SOBRE LA RESISTENCIA

Después de sufrir el aplazamiento por un mes, debido a enfermedad del conferenciante, el día 5 de marzo se celebró en los salones del Centro Vasco de Caracas un polémico informe sobre la Resistencia en Euzkadi, a cargo de un joven resistente recién llegado de la Patria. Razones de espacio, pues ya hemos sido advertidos por la Redacción de TIERRA VASCA de la gran cantidad de material que tiene acumulada para su publicación (¡buena señal!) nos impiden transcribir la conferencia completa, limitándonos a señalar aquí los párrafos más interesantes.

Después de hacer una exposición de sus circunstancias personales, el orador se refirió a la Resistencia Vasca diciendo que tan resistente es el que coloca una bomba como el que día tras día de callada labor va dejando su impronta entre sus amigos, sus conocidos, sus compañeros de trabajo. Resistir —añadió— es, ante todo y sobre todo, un estado de ánimo. Resistir es pensar continuamente en vasco y en antifranquista y manifestar este sentimiento hasta en el más pequeño y rutinario de los actos de la vida diaria. Resistencia Vasca es una. No caben distinciones entre Exterior e Interior. Se resiste en Euzkadi y se resiste en América. Todo es uno. La faceta más interesante de la Resistencia en Euzkadi es la unidad que se observa en todos los movimientos patrióticos y democráticos. Esa unidad, unidad en el patriotismo, unidad en el antifranquismo, unidad en la lucha, es la que nos hace no separar a los viejos de los nuevos, a los jóvenes de los no tan jóvenes.

Y en la lucha en la resistencia como en las perspectivas de un futuro libre no podemos olvidar al organismo que hoy representa a todos los vascos democratas ante el mundo. Es decir, al Gobierno Vasco, poseedor de dos virtudes fundamentales, tan fundamentales que son hoy el alfa y omega de la proyección externa del nacionalismo vasco. La primera de ellas, la de ser una institución emanada de la legalidad republicana, es decir, de la voluntad popular, con hombres elegidos por el pueblo, cuya obligación es seguir en sus puestos hasta que ese mismo pueblo pueda expresarse libremente para confirmarles o renovarles su tarea. La otra razón es que el Gobierno Vasco agrupa en su seno a todas las tendencias políticas democráticas vascas, o sea representa la voluntad mayoritaria del país a través de sus partidos nacionalistas (jelkides y de Acción) socialistas y republicanos, que en la guerra y en el exilio se han conocido y conociéndose se han comprendido, se han identificado, se han unido, unión que debe perdurar para bien del pueblo vasco. Sigue vigente el lema de nuestro malogrado lendakari José Antonio de Aguirre: Un pueblo, un gobierno, una bandera. Nuestro deber insobornable es servir a la Unión Vasca, por representar en sus fuerzas concurrentes, la voluntad mayoritaria del país.

Después de estos párrafos el orador se refirió a la solución del problema vasco. Problema político —dijo— que requiere una solución política, que, nos guste o no, está permanente ligada a la solución del caso español, sin olvidar

que la creación del Mercado Común Europeo abre nuevas perspectivas, bajo enfoques distintos, al reconocimiento de nuestra personalidad en el ámbito internacional. Por el Pacto de Bayona estamos comprometidos en la lucha contra la tiranía franquista y contra cualquier intento de restauración monárquica que pudiese surgir en España.

Respecto a la inmigración, en opinión del orador, no constituía el peligro que algunos creen, debido a la capacidad de asimilación de la raza vasca. Señaló el hecho de que muchos hijos de inmigrantes son fervientes patriotas. Hizo una mención especial respecto a la explotación de que son víctimas en nuestro país las masas trabajadoras, vascas o inmigrantes, por parte de los capitalistas, ya sean éstos vascos o no. No hay que olvidar que la preocupación primordial de los trabajadores vascos es la instauración de un estado de derecho donde puedan defenderse de la inicua explotación, con sindicatos libres y, en definitiva, con el cambio de las actuales estructuras sociales.

Al exterior le incumbe la ayuda a la Resistencia, de muchas maneras. La más fácil y cómoda es la ayuda económica. Es importante, pero también hay otras maneras de contribuir desde aquí a la liberación de Euzkadi. Una de ellas es el deber que todos tenemos de mantener informados a nuestros compañeros del interior. La cortina de silencio es un hecho en la península. Nuestro pueblo tiene sed de noticias y desde aquí debemos enviarles prensa americana y prensa del exilio. Libros, libros de formación política y patriótica. Todo eso que aquí es fácil de conseguir está haciendo mucha falta dentro de Euzkadi. Todos tenemos amigos y parientes en Euzkadi. A ellos hay que hacerles llegar estas publicaciones aprovechando cualquier camino. Y volviendo la operación a la recíproca, todos podemos recibir aquí las informaciones que desde el interior de la Patria nos envían los familiares y amigos. Recibir información de lo que se piensa en Euzkadi, de lo que piensa la juventud de Euzkadi, esa debe ser tarea del exilio. Otro deber que tiene el exilio es el de formarnos culturalmente. En América debe hacerse el ensayo general de lo que un día será la democracia vasca. Estudio, preparación, hombres eficientes, eso es lo que Euzkadi necesita, lo que necesitará en las primeras, difíciles, etapas de su vivir democrático después del franquismo. Nuestra democracia, la más antigua del mundo, rechaza totalitarismos impuestos desde afuera por la fuerza de las armas o nacidos en nuestro seno al calor de utópicos sueños de objetivos imposibles.

Otra labor a realizar en América es la de ayuda a los compatriotas presos. Una apelación a la conciencia americana a intensificar su labor en pro de la liberación del líder obrero vasco José María Rodríguez Manzano. La hostilidad al franquismo, enemigo número uno del pueblo vasco, debe ser constante. Manifestemos nuestro antifranquismo por todos los medios a nuestro alcance. Que el mundo oiga nuestra voz,

nuestra determinación de ser hombres libres en una patria libre.

A continuación, por parte del numeroso público, se hicieron al conferenciante buen número de preguntas. Reseñamos aquí las intervenciones más importantes:

—¿El euskera?

—Desgraciadamente, mientras subsista la tiranía franquista, no hay posibilidades de que nuestro idioma nacional prospere. Es más, suponiendo que a la desaparición del General Franco subsistiese una dictadura militar española de idénticas características a las que hoy padecemos, el euskera, en el plazo de —digamos— dos generaciones, se vería gravemente amenazado.

—¿Cuál es, a su juicio, la mejor solución a este problema?

—Indudablemente la consecución de un régimen de libertad que, dentro de un estatuto de autonomía, nos permita echar el euskera a la escuela, a la enseñanza, a la Universidad, creando así un bilingüismo cultural. Esa es la única solución que parte, como pueden ver, de un hecho de carácter político.

—¿La actual situación en Euzkadi Norte?

—La actual situación política en Euzkadi Norte debemos examinarla a la luz de la Comunidad Europea que en Europa se está formando. Nuestro lema, ante un problema que debe interesarnos grandemente, como vascos, ha de ser ZAZPIAK BAT, EUROPA BERRIAN.

—¿Las organizaciones nacionalistas hacen una labor adecuada de propaganda en el terreno social?

—A mi juicio, ese es el punto más flojo de nuestra propaganda. No hay que descuidar este tema, de vital importancia.

—¿Qué medidas sugiere Ud. para esto?

—Yo vería con agrado que surgiese un espíritu de carácter socialista, netamente vasco y democrático, con el nombre que fuese, que recogiese en su seno a todas las tendencias vascas, de izquierda democrática, hoy existentes.

—He observado que Ud. no se ha referido en su charla a Solidaridad de Trabajadores Vascos, a pesar que es una organización muy activa en la lucha ¿a qué se debe esa postura?

—En todo el transcurso de mi charla no he citado por su nombre a ningún partido ni sindicato. He tenido cuidado en hacerlo así. Me he referido a los Solidarios en la persona de Rodríguez Manzano, compatriota y amigo. Solidaridad de Trabajadores Vascos y la Alianza Sindical cuentan con todo mi afecto y simpatía. Sin embargo, en la conferencia de hoy se tocaba el tema exclusivamente político. Hablar de las cosas que han quedado aquí esbozadas: Solidarios, la Alianza Sindical, una política europea y europeísta, el euskera, etc., etc., requiere un tiempo mayor que el disponible en la noche de hoy. Son temas para varias conferencias y debates que, si Uds. lo desean, pueden ir señalándose para fechas próximas.

El otro día tuvimos la oportunidad de escuchar la voz de un resistente vasco; la voz de un resistente vasco hablando sobre resistencia vasca; y resistencia vasca reciente, de apenas hace dos o tres meses.

De por sí, el tema de la resistencia vasca de hoy me interesa mucho, y más aún si nos llega tan directamente como en esta ocasión.

Este interés mío fue creciendo a medida que el joven resistente iba avanzando en su exposición. Porque era clara, inteligente, precisa y fría; quiero decir que desapasionada. Como yo me quejamos mucho de que los vascos nos engañamos con ilusiones (y muchas veces por vanidad) hablando de las cosas, no como son, sino como nosotros quisiéramos que fuesen, lo que decía este resistente vasco me iba pareciendo desapasionado, frío y hasta valiente. Porque no hay duda que para negar concesión alguna al auditorio, sobre todo en aspectos que le son muy sensibles, hace falta ser entero.

Todo esto me predispuso muy bien hacia el resistente vasco que teníamos delante. "Por fin —me dije— hay alguien que diga las cosas como sienten, aunque nos duelen, y además de ser franco usa la franqueza con inteligencia". Porquiesiempre me ha parecido que estas dos facultades, la de ser sincero, y la de saber serlo con inteligencia, con tacto, son imprescindibles en un proceso efectivo de comunicación. Si falla cualquiera de las dos, o bien nos mentimos inteligentemente, o bien nos decimos las verdades como bofetadas, sin ningún beneficio. En ninguna de las dos circunstancias vamos a ganar ni en experiencia, ni en comprensión, ni en ningún otro aspecto positivo que valga la pena; por ejemplo, el del milagro de convencer a alguien.

Después de su exposición, vino un período de preguntas y respuestas. Aún aquí, el resistente vasco se mantuvo en su posición valiente, sin concesiones al público. Y no estuvo de acuerdo con algunos matices de planteamientos suyos sobre sindicatos, sobre el funcionamiento actual de la resistencia; pero eran posturas muy dignas de atención; y de respeto, desde luego. A medida que se iba prolongando el período de pregun-

## "El Euskera se Muere, Irremediamente"

Por MARTIN DE UGALDE

tas y respuestas, que fue de un interés muy alto, se me fue despertando la preocupación de que la frialdad con iba exponiendo sus puntos de vista el conferenciante se debiese, más que a una objetividad producto, o sea, a una objetividad derivada de un examen integral de los factores, a una frialdad de desapasionamiento; o sea, que esa frialdad se debiese a una postura que, por las razones que fuesen, bien sean reflexionadas o derivadas del medio formativo, habían llegado a excluir el sentimiento, el aspecto emocional, como un lastre inútil.

Y ya esta frialdad me fue pareciendo menos valiosa; porque era mas simple, porque ya esta frialdad era parcial.

Y así, a estas alturas de mis reflexiones le hicieron al conferenciante una pregunta fundamental. "¿Puede decirnos qué opina acerca del futuro del euskera?" Y el conferenciante me sacó entonces de dudas, porque contestó, palabra y sentido más o menos: "Nos guste o no, tenemos que aceptar que el euskera se muere, irremediamente. Nos duele, pero esto es así". Me sacó de dudas, porque ahora ya sabía que esa objetiva frialdad con que juzgaba nuestras cosas era producto de una cierta simplicidad; no simpleza, sino simplicidad; una cierta parcialidad, bien sea de etemperamento, de formación o de información.

No digo, no, que él no pueda tener razón; que la razón ya la tengo yo en el bolsillo, porque no acepto que el euskera se está muriendo irremediamente. ¡Quién sabe quién tendrá razón! No; y de lo que quiero dejar constancia aquí, además, es de que discrepamos radicalmente, no de la apreciación de que el euskera se está muriendo, porque he escrito recientemente una obra de teatro con este tema (1), sino acerca de la actitud con que lo dice. La actitud del resistente vasco que expone

una actitud pasiva en "irremediamente", derrotada antes de la pelea, y, sobre todo, y es lo más grave, derrotista. Luego, lo refuerzo con el comentario: "nos guste o no, tenemos que aceptar que esto es así", que proyecta una actitud dogmática esteril, objetivamente esteril, unánimemente esteril, incapaz de concebir nada positivo. Porque lo que denota no es objetividad, porque no hay objetividad que vaya algo sin corazón y sin espíritu de lucha, sino una frialdad en que esta ausente el corazón, que es el que mueve al hombre a actuar ante la dificultad, a luchar contra lo que parece insalvable; ese corazón churchilliano que saltó a la Gran Bretaña de la derrota y que salvó a Europa y al mundo entero de una era nazi de consecuencia impredecibles; ese corazón del David simbólico que ante toda evidencia racional o lógica se atreve a enfrentarse al gigante, y lo vence; ese corazón del hombre corriente, del hombre llano, de todos los días, que tiene que poner tantas veces en la balanza de las decisiones de cada rato tanto corazón y tanto esfuerzo para poder seguir luchando, y para poder vencer aquello que parece que está irremediamente dispuesto a aplastarlo definitivamente.

Así, con la misma franqueza que usó él, quiero decir aquí mis puntos de vista; con la misma sinceridad que usó él digo aquí mi palabra. Porque me parece que debemos acostumbrarnos a escucharnos y a comprendernos si queremos vivir algún día juntos en libertad, y preservarla para nuestros hijos.

Con este espíritu de sinceridad diré que me preocupa la razón por la que un joven de la resistencia piense así, piense con un desapasionamiento lindando en la frialdad, que parece más propio de alguien que dejó atrás la juventud y la capacidad de luchar.

Primero, me digo a mí mismo

que una opinión de un resistente vasco no lleva implícito el juicio de toda nuestra juventud resistente; que el hecho de que alguien de la resistencia vasca tenga esa opinión puede muy bien tener los límites individuales de su propio temperamento, de su propia experiencia de la lengua vasca, de su propio juicio.

Y es evidente que puede ser así. Pero, ¿si no lo fuese? ¿Si esta actitud fuese reflejo de una actitud más extendida, no diré en todo el país, sino en el área geográfica, cultural y lingüística de donde viene nuestro compatriota? Ya esto tendría una significación alarmante para cualquiera que se preocupa del porvenir de nuestra lengua.

¿Y si esta actitud reflejase, no solo ese pedazo de nuestra patria, sino todo el País Vasco? ¿Si resultase que él (y no nosotros) es quien nos está dando la medida, la medida brutal, de lo que está pensando hoy nuestro pueblo acerca del porvenir de nuestra lengua nacional?

¿Si resulta que él, y los que piensan como él, con su frialdad, y no nosotros, los que tenemos nuestro sentimiento montado como una capatulta, son los que tienen razón?

Inteligentemente no podemos descartar ninguna de estas hipótesis. En la dramática situación en que se encuentra el euskera, ninguna de estas posibilidades se puede considerar como sin fundamento. Si aceptamos (y no hay, desde luego, la menor duda) la sinceridad y la inteligencia de nuestro compatriota, este testimonio es alarmante. Alarmante en cualquiera de los dos supuestos: de que exista la posibilidad de que **no hay, fatalmente, nada que hacer**; o la de que nosotros creamos que no hay nada que hacer; que es casi lo mismo, al menos su antecedente.

Y aquí es donde combato la actitud del conferenciante.

Al hombre no le alcanzan aún los conocimientos que le permitan pre-establecer los límites de desarro-

llo de nada que está vivo, a menos que él mismo use la fuerza para matarlo. La potencia es impredecible. Así, ni la vida humana, ni la vida de los pueblos, ni la vida de las lenguas, puede ser pre-determinada en su evolución. Sin duda alguna que puede el hombre estudiar las leyes generales que gobiernan la vida, y estudiar las circunstancias particulares, cuando ocurren, y puede incluso prever las crisis; y hasta puede pre-establecer hipótesis de alguna validez. Pero hay seres humanos que parece que no van a durar una semana más, y sin embargo una droga nueva a tiempo, un tratamiento adecuado, o hasta la misma actitud emocional del enfermo, su fe en algo, provoca lo imprevisto, provoca una reacción que no estaba en el cuadro clínico mejor elaborado, y el enfermo se recupera y vive cien años; y, en cambio, se dan casos de cuadros clínicos muy favorables para la salud y la vida que se derrumban por un simple accidente, de fuera adentro o de dentro afuera.

El hombre está, pues, muy lejos de ser juez absoluto de la vida y de la muerte.

Este mismo razonamiento sirve, ¡cómo no!, para los pueblos y para las lenguas. Tenemos ejemplos de pueblos y de lenguas que han declinado sin causa aparente, y otros que se han recuperado de la misma manera sorprendente, imprevisible.

La suerte última del euskera depende, no de los demás, ni de las condiciones intrínsecas de la lengua en condiciones absolutas, como decía Unamuno, ni de la situación de desventaja cultural en que se encuentra, sino de nuestra capacidad de reacción ante ellas.

Sin duda alguna que éstos son factores negativos que tenemos que tener muy en cuenta. Yo no creo que sean muchos los que nieguen a Unamuno la validez científica de muchas de sus críticas a nuestra lengua. Es verdad evidente que el euskera no ha tenido oportunidad de elevarse como un lengua culta en extensión, y es verdad que las circunstancias culturales de nuestra civilización están a favor de una eliminación gradual de algunas lenguas de comunicación en escala científica y cultural en el campo internacional, y es muy verdad que

# ILLETIK ILLERA

Bejondekela Pello'

Artu nian, eta pozarren gainera, azenek idatzi eidaken karta. Galderak egiteari eraso en diokenean ez aiz atzean gelditzen. Ez dek au gaurkoa. Ara ordea, errezago dek galderak egitea tajuz erantzutea baño.

Gure ELA nola dijoan jakin nai ik. Ez nauk arritzen. Eusko-lan-gille bezela ez aiz gaurkoexa. Iratzat ere urteak aurrera baizijoaztek. Ondo gogoratzen nauk. Zearo gazterik etorri intzan ELA'ra urteak dirala. Neroni ere alaxe etorri niñuan. Ondo diok; guretzat, Pello, ELA gure gaitaroka dek.

Panpoxo zijoak ELA. Gurean ez dek ageri beste bat ELA bezelakoa, eta guretik kanpora ezta ere. Aberri-muga barnean bazter guztietan arkituko dituk sure mutillak. Edonun. ELA'rik gabe etzegok ezertxo egiterik gure errian.

Ik ordea gure kidekoen berri jakin nai. Au ta ura ta bestea atze-biltzen gaizki. Onoko au diruturik zebillek, beste arek ere diru mordo ederra egin dik. Gure kidekoen artean geienak ordea len bezin arlote bizi dituk.

Gure kidekoak... ;Zer nai dek! Urteak ez ditek barkatzen. Edade batarrapatu ez ro obe dek gainera guzientzat gazteei plaza libre uztea. Nik esan nai dia ena auxe dek: gazteak zebiltzek il da bizi lanean.

Onekin ez esan nai Pello, gureak egin duala eta ez daukagula ezer egiterik. Guk ere bazeuzkeagu oraindik gure lantxoak. Eta ez gainera erre zenetakoak.

Gutxi uriditzen ai zaik gazteak konprenditzeak ematen dituan lanak? Ementxe zegok maratilla. Zenbaitetan bazirudik ez gerala iñoiz gazte izan. ;Eta ez arraloke xera!

Gu ere gazte izan giñuan. ;Ez al itzan eorri ere beti prest izaten eorren itzalarekin bedere aginka asteko? Auxe ikasi bear diagu gaur: gazte izan giñala. ;Ez al aiz gogoratzen urte asko dirala norbaitek nola billera batean arpegira bota eiken latigazo bat bezela "integrista" itzalakoa?

Nik ondo zeriak. Ez aiz iñoiz "integrista" izan. Eta alare, jaun ark, aztu baizitzaloken noski gazte izan zalakoa, "integrista" itzalakoa bota eiken arpegira. Askontza "integristak" giñuan oro. Eta ez dek egia. "Integrista" izan bagiaña ez genian ELA'n iraungo.

Egia esan bear badiat, gure kidekoen artean sarri entzuten diat "integrista" delako itz ori gazteei buruz. Okerrean zeudek. Gure gazteak ez dituk "integristak". Gauza aundiak egin naia eta gauz aundi oien atzetik mundu guzira eraman naia ez dek "integrismoa". Gazteei ori zegokiek. Ez ukek normala izango gazte oiek gauza guztietan guk bezela pentsatsea. Negar egiteko izango ukek. Zorionez ez gazteudek or...

Gazte izan giñalakoaz astutzen ez bagaituk etzaizkiguk gazteak ulerkaintzango. Eta ezer baliodunik oraindik egin bear badiagu ortik asi gear d'agu. Gainerontzean jota gazteudek.

¿Lan exkaxa iruditzen ai zaik au guretzat?

Lasai egoten ai aiz. Gure gazteak ikurriña daramatelarik, gaur gaurkoz gurean ez dek ELA'ri aurea artuko dionik. Etorkizuna gurea dek, gure erarena.

Ikusten da Alianza'k ematen dizkikela buruasteak eta buruko miñak. Neri ere bai. Askori paratzen zaiguk au. Iñork ez balzekik guk baño obetoago Alianza zeñen ongarri dan gure erriari buruz. Auxe aitorru bearrean nauk: Alianza ez dijoala bear litzaken bezin ondo. Baño konponduko dituk gauzak. Seguru nauk.

Ondo somatzen dizkiat ire preokupazioak. Esate baterako "unidadeari" buruzkoa. Amar edo amabi b'ider irakurri diat irean itz au: "sindikato-unidadea". ¿Nork ez dik unidaderik nai?

To Pello! Ik ere naiko ituzke goiztik gabera 100 milla dolar. ;Eta nork ez? Azkar ar'uko ukek Lapurdi bidea.

Gaur gaurkoz errezago iruditzen zaidak eun milla dolar izatea ik dioken unidate ori tajutzea baño.

Nik ere iñork esan barrrik etzeukeat sindikato-unidadea zeñen litzaken eder. Ondore unidate orren atzetik ibilli dituk langilleak langilletasuna asi zanetik. Ez dek gaurko leloa.

Gauzak ez dituk ordea nai genituzken bezela, diran bezela baizik. Unidate ori ik beziztaratzen deken bezela urrutiz zegok.

¡To! ;Ez alde errezago alianza batazuna baño? Bai noski. Eta alare lan gorriak ematen dizkik Alianza tinkatzeak. Danak z'kitiek Alianza-rengandik onra besterik ez letorkela. Ontan danak akord dituk. Eta danak akord diralarik ere lanak ematen dizkik benetako alianza bat bear bezela tajuzteak. Nik ez diata esango erruak nork d'tuan. Agian danak, bai guk eta bai besteak. Emindik atera ba ondorena: ¿Nola nai dek sindikato-unidade bat alianza bat tinkotzea ain zail dalerik?

Ez dik batere balio batasunaren birtuteak aipatzea. Gauzak diran bezela dituk. Esango dizkitek nai dituzten guziak. Nik auxe esango diat: gaur etzegok unidaderik agiterik. Geiago esango diat. Gaur egunean unidate ori egitea, unidate orrenetorkizunari buruz kalterik audentakoa ukek nere uestez.

Gaur egin leiken unidate gizon bakar batzuk egingo litekek. Unidate ori eta a'arinko aizea berdintsu itukek. Egun ba ez unidate bear bada betik gora etorri bear d'k. Baño ez al dek ikusten alianza'k ematen ditun lanak. Ez genikek denboratik galde bear egin ezin leizken gauzetan.

Uste baño ge'ago luzatu nauk. Ez nauk ontan geratuko ordea, eta alako batean, alik lax erren, jarraituko natzaiok berriro ire kartari. Geiago zirudik kuestionario bat karta bat baño...

## UZZURRE

En Franconia se están haciendo muchas películas porque el costo de la vida es el más bajo de Europa y la mano de obra la más barata.

Ugalde, el compañero de Christianne Etchazuz, la chica detenida en Pamplona, fue puesto en libertad. Es norteamericano.

El hijo de Fraga estuvo en Ger-nika de turista.

Franco les pidió los yanquis unos milloneros en oro para pagar las fincas de Madeira y Filipinas.

Este Ullastres que no canta, algo tiene en la garanta.

A nosotros no nos da lo mismo la marcha real que el Himno de Riego.

"España, país de sistema dicta-

# "LARDASKETA" PARREZ TA NEGARREZ DEBAYO, tar BATEK ARGENTINA'n IDATZIA

ESNE SALTZALLE. — Len esan det as'ertu inintzala iñoza bat bezela bizitzen Euenos Aires'ko uri zabalean. Ni ardien aizetik bakarrrik ibiltzen nintzan garaian ez nintzan urli ontan bezin bakarrago arkitzen.

Buenos Aires'ko esne saltzalleak soñu aundia zeuzkaten, diru asko irabazteaz, ta soñu ura egia zalako ustean, nik ere erabaki nuen esne saltzalle astera.

Buenos Aires'ko egunoroko edo diario batek ospatzen zintuan urli berbortako salercsketa guziak, ta ni' egunoroko ar'an irakurri nuen saltzen zala esne banaketa 600 pezoan. Goiz batean oso goiz nik artu nuen gurdi-tximista ta ioan nintzan salgai tokira. Bidean 40 minutu eraman nintuan esne banatzallearen atera baño len. Goizetik ta tsaldean esnea saltzen zuen banaketzalle arrek.

Nik alako lanik iñoiz ez nuen egin, arren: itsu sartzeko, ezer ezagutzen ez nuen lanetan. Goiz ta atsalde artan ibilli nintzan, salgai banaketa ezagutzen, ta berealaxe ni zerbait konturatu nintzan etzala banake'a edo er'parto ura, ta usategatu edo deskonpiatu nintzan, ziria sartu nai zira'la banaketa ia-beak. Neri esne banaketa erakutsi zirana, ;abearen ez'orana edo kufi'adon zan, ta aurrekoak, bi esne banaketa bi karro ta bi zaldikin, aietan txarrena salduko zitar: ba.

Alaxe ni' igarri nion erreparto arrek, laister kuku foko nuala. Egia, da, esne banaketa ura oso merkea zan, baña beldurtu nintzan esne zorrak ordain'zeko etzirala irabazirik emango. Alaxe erabat erabaki nuen ez erostea.

Ercsi gabe esne banaketanik nola utzi nuen, esan nion ni bizi nintzan etx'ra esnea saltzen zuz euskaldunari, ta berak esan ziran esne banaketa ez erosteko nola nai. Eukeldun ber-berak 8 egun igaro baño len, es'n ziran, Belgrano'ko auzoan, euskaldun batek salgai zeuka'a 120 litroko esne banaketa. Ni bizi nintzan tokitik Belgrano au-zora 4 edo 5 kilometro zeuden, baña tximist-gurdian 10 zentavokin ioaten zan.

Alaxe ioan nintzan aipatuko to-kira, ta esne banaketa salgai euka-ria euskela-bizkaitarra zan. (José Epa'za ta b're ematze euskal-alaba baña Argentina'n iaioa).

Bizkaitarrak ere) bi esne bana-keta, bi zaldi ta bi karro ta etxe esne salketa eta abar zeuzkan.

Salgai zeukan banaketaren gai'ik 1500 pezo azenengo itzaz akabatu ziran. Nik erantzun nion 600 pezo besterik ez neukala neronek.

Bizkaitarrak esan ziran morroe len egin nai banun, esne banake-tarako artuko ninduela. Bercalaxe ni asi nintzan esne banaketar ikas-ten, ez morroi ta ez nagusi, ala ibilli nintzan 15 egunean, nere anai Lonxo'k erantzun arte. Anai ari nik eskatu nion ba berak bidaliko ote ziran nik bear nuen dirua, ta Lonxo'k 800 pezo bidali zizkite-nean, erabaki nuen esne banaketa

erostea. Ta, 200 pezo uts edo palta ziranak neronek irabazi ondoren ordaindu nintzian.

Esne banaketa erosi nuelarik, aldatu nintzan Avda. La Plata'ko gela garezti artatik, ta zurgintza'ko lana utzi nuelarik erabat, Euska'e-rriko citurak, garai artaraño bete ninduan baña, andik aurrera San Carlos'era bezala u'sak egin gabe ez nintzan bada bizi.

Amassi illabete terdi Arg'entina'n neramazkalarik, atera nintzan na-gusi menpetik baña nik ala egin arren nere lepoari ipiñi nion ia ia nere bizi guzira'ko lazoa.

Esne banaketa erosi nuelarik, fai eta aste 18 ordu gutxienez zuti ta lasterka egin bearra zan.

Nere gain asi nintzanean esne salketan, illabete igaro baño len, kale bidean gurdi-tximis'ak topa-tuta zaldiak min artu zuen ta ka-rruari bere bi safietako agak (va-ras), autsi zitzaizkion, ta koska ga-reztia (100 pezo) gertatu zitzaidan. Eizkaitarrak billatuta neri eman zizkidan beste karro ta zaldia nere esne banaketa egiteko, ta esker'ak euskaldun arren laguntzari. Bi illa-bete esne saltzalle neramazkalarik, aldatu nintzan karro ta za di gor-detzen nintuen tokitik. An bertako inguruan bazegoan ikullu merkea-go, ta 5 pezo geiago irabazteagait-tik, alaxe aldatu nintzan, ta toki berean zaldien fakiak gordetzen ziran tokian, zalditegi arren ;abeak, sapaie artan lo egiteko tokia ema-ten zigun ezer ordaindu gabe. Ara igr'zeko eskuz erabiltzen zan eska-llera bat kendu ta iartzen zana gendun.

Onekin ikusia dago esne saltza-llan diru irabazketa soñua, intxaur mami gabeak bezelakoa atara zit-zaidala.

Neronen esne banake'a, zerbait ugaritu nuen, ta alaxe ni asi nint-zan nere otorduak ostatuan egiten. Iaten asi nintzan ostatu artan an-go ;abeak egunoro erosten zizkidan 5 litro esne, ta salketa arrek-in neronen fakiak atzitzazkidan ga-rezti ateratz n.

Ostatu artako negosia nerekin zerbaiti adizkidetu zan (bera etzan euskalduna), ta ala zerbait adislide egin giñalako, bein ni gogoratu nintzan Tolosa'ko Oyarzabal faunak nola oparztu ziran 25 pesetako urrea. Alaxe egun batean otu edo bururatu zitzaidan, ostalari arrei erakutsi bear niola nik nait'sunez gordeta neukan Oyarzabal faunaren oroitza.

Nik ala egin nuen egun artan, zalditegi'ko nere laguna ere nerekin zegoan, ta arrek ere aurrengo aldiz ikusi zuen nere 25 peseta urrea. Egun artatik illabete barru ni oar'u nintzan urrezko dirua norbaitek ostu zirala. Nik ez nion iñortxori ezer esan. Orra Oyarza-bal faunak egin ziran opariak, z'er zeri tzarra iñuki zuan Buenos Ai-res'ko uri zabalean.

Aipatutako urrea nik ostatuan erakutsi izan ez banu, etzitzaidan alako gauzarik gertatuko. (Jarraituko du).

torial fascista", hemos leído en "La Prensa" de Buenos Aires.

Franco y la UkSS al limón crean la "oposición" prefabricada; curiosa coincidencia.

Los jefes del SEU que han sido tricionados por el gobierno, han presentado su dimisión irrevocable. Los estudiantes se han alegrado mucho.

En 1936 había en la Península trescientos periódicos diarios. Hoy no llegan a cien.

5.000 obreros se manifestaron en Baracaldo. El mismo día en Madrid se manifestaron 1.000.

"El Pensamiento" carca habla del caciquismo. Ya es cara dura la del SAPO.

Resulta que el nuevo SEU va a ser democrático dentro del "movimiento". ¡Qué te crees tu eso! Lo que no ha terminado es el movimiento estudiantil.

Fueron detenidos en Baracaldo cuatro miembros de la Alianza Sindical, como consecuencia de la manifestación obrera.

Los mejores propagandistas de Aberri-Eguna han sido los gobernadores civiles, los jefes de falange y los diarios franquistas que se publican en Euzkadi.

Lee el libro de Juan Miguel de Mora. Pídelo a Editora Latinoamericana, calle Guatemala 10-220, México, 1, D.F. Es el libro de un mexicano que ha estado en Euzkadi con la Resistencia.

Hay quien cree que la tendencia progresista en el nacionalismo vasco nació con él. Y olvida (?) que A. N. V. nació en 1930.

Eso de "gristapo" nos ha hecho gracia.

Euzkadi, Europa y el mundo nos vieron en Bergara el 18 de abril y en todas las carreteras que conducen a Bergara. También les vio a "ellos".

# PAJARITOS

Se llenaron las iglesias con motivo del aniversario de la muerte de Lendakari Aguirre.

En Pamplona hay mucha necesidad de habitaciones y seiscientos pisos vacíos.

Ahora se quiere hacer al presidente del SEU procurador en cortes.

Gracias al "caudillo" hay é-tróleo en Burgos, oro en Las Hur-des, plata en Madridejos y un Stradivarius también en Madridejos.

en las circunstancias en que se encuentra con respecto a los medios de cultivo y de desarrollo y a los medios de comunicación de masas se refiere, está en situación de indigencia muy grave con respecto a otras lenguas. Todo, en efecto, parece estar en contra de su supervivencia. Hoy ya no tenemos la ceguera o la fantasía desbordada de un Astorloa, cuyas exageraciones combatió Unamuno; bastante maligramente por cierto. Todo nos hace pensar que esta es una lucha de David con más de un Goliat. En cuanto a esta apreciación de las dificultades del problema, estoy de acuerdo con el joven resistente vasco.

En lo que dejo de estar de acuerdo con él es en la forma fría, lejana, de enjuiciar esta situación, resignándose cómodamente a su extinción; que es como si, sabiendo que mi madre está en es ado muy grave, me resignase a perderla sin buscar otro médico, sin buscar otras medicinas, sin intentar una operación.

Porque y aquí estamos ya, creo yo, en el punto crucial al que quería llegar para plantear el problema en su misma esencia) los vascos no hemos hecho realmente nada importante aún, como pueblo, para salvar el euskara, sino lamentarnos; o, como en este caso, resignarnos.

No hemos hecho nada importante, porque nuestro pueblo nunca ha pueso a su lengua (porque no ha perdido, o por abandono, o por vizeña española) a vivir plenamente en la escuela, en la universidad, para saber si es capaz o no de mayor vida, de mayor vitalidad.

Unamuno descubrió la falta de desarrollo y la falta de cultura del euskera; pero no tuvo la elemental idea de pedir para su pueblo, para la lengua inculta de sus padres, las escuelas y las universidades y los periódicos que le permitiesen el desarrollo que le faltaba. Era más fácil decretar una muerte y anunciar unos funerales que ponerse a salvar un enfermo. Esto pareció a Unamuno más valiente que comenzar a luchar, a aceptar la muerte de otro, él, que no se resignaba a la suya.

Es evidente que, por las razones que fuesen, Unamuno no sintió ningún afecto por la lengua de sus padres.

Porque yo convengo en una actitud pesimista y negativa así en el caso que la lengua siguiese retrocediendo sin remedio a pesar de poner en uso todos los medios normales para su vida, para su desarrollo; esta es, según parece, la situación en Irlanda, aunque eso habría que verlo más de cerca; algún día se nos tiene que morir esa madre que está enferma, como algún día se morirán también las madres de los demás, como algún día nos moriremos nosotros sin remedio. ¡Pero es que ni siquiera hemos agotado el recurso elemental de defensa de la lengua! ¡Si lo que estamos pidiendo no es más que eso, que nos dejen ir a buscar un médico, a buscar las medicinas y probar los remedios elementales a que tenemos, además del derecho natural, todos los derechos elaborados del mundo!

Esta es la objeción básica que hago al joven resistente vasco que nos habló sobre la muerte irremediable del euskera. Esa solución que apuntaba él me parece simplista, me parece carente de fe en lo más importante que distingue al hombre, su capacidad espiritual, su capacidad de esperanza, su capacidad de reacción; me parece hasta ilógico: porque me parece que es conceder la derrota antes de comenzar a luchar; me parece, además, derrotista para aquellos que aún no han renunciado a luchar, y, por tanto, de una gravedad extrema, porque ataca precisamente esa facultad del hombre de la que depende el éxito de vida de nuestra lengua; porque ataca precisamente en el punto neurálgico donde se pueden paralizar las posibilidades contra la situación declinante de nuestra lengua.

Este punto me brinda motivos para otros artículos que quiero escribir.

Pero para cerrar éste, que ya va para demasiado largo, diré que lo que propone Unamuno, dejar morir al enfermo grave, no es un acto de caridad, sino un asesinato.

(1) Ama gaxo dago, Cromotip-Carácas, 1964.

# Murió Juan de los Toyos

MEXICO D. F. 7 de Abril de 1965

Querido Pello Mari: Al regalarle un libro titulado "Los Marxistas" para que le sirviera de entretenimiento en las largas horas de un sanatorio, Toyos me exigió que le fuera una dedicatoria. Jamás pensé que tuviera semejante ocurrencia, lo que me creaba un problema de concisión, de expresión de afecto y de veracidad sobre todo. No siendo el autor del libro, el problema se complicaba en lugar de empequeñecerse. Lo que salió del corazón fue una frase que quizá resultó cursi, pero que respondía a íntimo sentimiento.

"A Juan de los Toyos, única luz que nos resta a los socialistas vascos". Por su apariencia y por su resolución de vivir creía que esa luz no duraría todavía unos años. Desgraciadamente no ha sido así y Juan de los Toyos, un hombre grande y un socialista integral, un vasco a carta cabal, nos ha abandonado. El descansa en paz no reza con Toyos, ante su ingreso en lo desconocido. Conociéndolo, donde quiera que esté se hablará de Euzkadi y se recordará al socialismo.

Muchos lo han de sentir; quizá sea yo de los más afectados con su muerte, ya que cuando me suponía necesitado de un consejo o de dar a conocer mis pensamientos, mi compañero Toyos resultaba mi paño de lágrimas. No faltaron ocasiones en que me indicó cautela, sobre todo en las polémicas; más recordándole su actuación socialista y sindical, siempre acataba con un allá tú, que venía siendo una aprobación tácita de mis pensamientos.

Dos días antes de su muerte lo visité; por no faltar, hubo hasta encargo. Has escrito, me dijo, sobre planificación y racionalización. Para completar el tríptico tienes que escribir algo sobre socialización. No va a ser fácil cumplir tal encargo. Para quien se ha formado solo, para el autodidacta que siente la inseguridad, Toyos resultaba imprescindible. Sus consejos eran de un valor incalculable. Veía en él además un sustituto de mi padre.

Pero tampoco, Pello, el mejor homenaje a Toyos es la comodidad de no hacer nada, la tranquilidad de apartarse de la lucha. Como tampoco admitiría artículos necrológicos quien era todo corazón. Estoy seguro de que diría en su castellano subido de tono: ¡ese espacio es necesario para derrotar a Franco!

Se nos ha ido un socialista cuando más necesaria nos era su experiencia; quienes continuamos con el relevo debemos meditar antes de adoptar medidas, antes de proponer acuerdos. La soledad es terrible, Pello. ¡Se nos fue Juan de los Toyos!

JUAN NADAL

# PAJARITOS

Los artículos de alimentación han subido el cien por ciento del año pasado a este y algunos más.

En Bilbao hubo "concilio" pero el obispo sólo dejó hablar a los párrocos amigos suyos. Cuando quiso hablar el obispo no pudo, pues los párrocos aplaudieron a rabiar cada palabra que pronunciaba.

Las cuatro libertades de que disfrutaba la juventud sons libertad deportiva, libertad de emborracharse, libertad sexual y libertad de estraperlar.

Chiste carea: La vida tiene la misma fórmula que el compás del tres por cuatro; lo que hace poco valía tres ahora pagamos cuatro.

El plurempleo es un mal general, generalísimo.

El jornal mínimo que reivindican los trabajadores es de doscientas pesetas diarias. Ahora es de sesenta.

¿Por qué dejó de funcionar la Radio en Pamplona y Donostia.

¿Qué importa que a los carlistas no les guste la democracia cristiana? Ellos son cismáticos.

El abad de Montserrat se exiló o lo exilaron y en Cataluña se ha producido un movimiento general en favor del Abad de Montserrat.

Las carreteras de Euzkadi están sencillamente intranquilas.

Después del estraperlo de La Seo de Zaragoza se ha descubierto otro estraperlo parecido en el Archivo del Hospital de Santiago de Compostela. Sustracción de manuscritos de valor histórico.

La RENFE funciona aconsejada por una empresa francesa.

La marina franquista destina diez mil millones de pesetas para fabricar chatarra. Claro que algunos se hinchan de... chatarra.

En el franquismo hay tres tendencias, una contra el Opus, otra contra la Falange y la tercera contra el Opus y la Falange. Nombres "nuevos": Muñoz Grandes, que tiene los riñones a la miseria, Artajo, Arrese Ruiz Jiménez, Gil Robles, etc., etc. todos nuevísimos.

El gobernador eclesiástico de Bilbao obliga a rezar por el "caudillo".

¡Arriba España! ¡Viva Cristo Rey! ¡Abajo el Concilio! Esos son los gritos de moda de los provocadores falangistas.

El alcalde franquista de Bilbao le pidió dinero a Fraga para hacer un hotel y un teatro. ¡Oh Bilbao, Bilbao!

Los gases que emplea el gobierno irakés contra los kurdos están fabricados en Franconia.

## 14 DE ABRIL

En este 14 de Abril de 1965 se cumple el 34º aniversario de la proclamación de la República. Al conmemorarlo hoy, recordamos aquel día en que se cambió un régimen de vergüenza por otro de dignidad.

Republicanos vascos, celebramos esta fecha histórica en la que el Gobierno que el pueblo se dio, abrió por vez primera cauce a las legítimas aspiraciones de vascos, catalanes, gallegos y otros pueblos peninsulares, concretándolas en los Estatutos de Autonomía que para nosotros los vascos supuso — y hoy todavía supone — el primer paso, el más importante, hacia la realización de nuestro lema irrenunciable "EUKADI ES LA PATRIA DE LOS VASCOS".

A este respecto queremos citar aquí las palabras de Manuel Azaña, figura próspera de aquella República, abanderado de un gobierno popular, cuando afirmaba: "Nuestro deber de españoles, de republicanos y de hombres modernos es reconocer así y otorgar a todos los pueblos peninsulares que tengan una personalidad reconocida por el curso de la Historia una autonomía tan grande como su voluntad colectiva apetezca. Libertad para todos los hispánicos. Y si alguno no quiere estar en el solar común, que no esté, nuestro patriotismo no es esclavizador".

Tales eran las ansias de libertad de nuestro pueblo que la República fue acogida en Euzkadi como una verdadera liberación. Y fue en Euzkadi, en la industrial y progresista Eibar, la primera ciudad en que se proclamó el nuevo régimen. La República otorgó entonces a la comunidad eibarresa el título de "Ciudad Ejemplar", galardón histórico que honra a nuestra condición de vascos y de republicanos.

Hoy, 34 años después de aquella gloriosa fecha, el franquismo, asesino de la República y de la libertad, confronta dificultades insuperables. Los acontecimientos que se desarrollan en la Península marcan el principio del fin de la Franja. Si una pluma ilustre — la de José Ortega y Gasset — escribió en vísperas de la caída de la dinastía borbónica "Delenda est Monarquía", hoy podemos afirmar que "Delenda est Dictadura".

¿Qué son, si no, las continuas manifestaciones de estudiantes, las huelgas obreras, los manifestos de los intelectuales, las protestas de algunos sectores de la Iglesia, la inflación, las alzas incontroladas de los precios, la paralización de los negocios, el fracaso de la economía y, en fin, de todo cuanto el franquismo significa? Todos estos acontecimientos nos vienen a decir que estamos en vísperas de una explosión patriótica y democrática, al lado de la cual aquella memorable del 14 de Abril de 1931 será un pálido reflejo.

Caracas, 14 de abril de 1965

En las radios de Finlandia suprimieron la publicidad para el turismo en Franconia.

En Barcelona los "cruzados" están realizando una campaña contra la Iglesia.

En Eibar se está produciendo el exilio de fábricas.

"Cuadernos para el Diálogo" es para la policía una célula comunista.

¡Escarré! ¡Escarré! ¡Escarré! Se oye en toda Cataluña.

El bravo López está en el candelero.

En la Conferencia de Londres se tomaron unos bellísimos acuerdos contra la tiranía franquista y en favor de los estudiantes y los trabajadores que la padecen.

"Montejurra" se hizo el harakiri, pero Fraga Iribarne resucitó la revista y ahora ya no es de los caracas sino de los falangistas o de los fraguistas.

En una manifestación de Barcelona en favor de Escarré se concentraron cien mil personas y dos mil policías.

En Estocolmo le pegaron fuego a un muñeco que representaba al "caudillo".

Los pajaritos vuelan a otra página.

# Carta de Donostia Los Seminarios, Mayor y Menor, de Guipuzcoa

SAN SEBASTIAN (De nuestro corresponsal). — Anda por ahí un folletín anónimo cuya lectura recomiendo a los aficionados a ese género literario. Es un amasijo de verdades, medias verdades, mentiras e interpretaciones arbitrarias con el que su autor, un patriota herido en lo más profundo de su ser español, trata de descubrir ante la conciencia católico-franquista el secreto del nacionalismo vasco.

Por si ustedes no lo sabían, la verdadera sede de dicho movimiento no está en 50 Rue Singer de París ni en Beyris (Bayona), sino en los seminarios guipuzcoanos, el de Motrico y el de San Sebastián. "centro de reclutamiento" y "cuartel general", respectivamente.

Pero tranquilícense los dirigenciales. Los curas lo hacen tan bien a este respecto y tan desinteresadamente que aquellos lo tienen todo ganado con solo alargar la mano para recoger el fruto del sudor ajeno. Así lo atestigua nuestro folletínista:

"Toda la labor del Régimen por liquidar los últimos rescoños de la guerra-cruzada, tanto dentro como fuera del país, está siendo contrarrestada por las oleadas de sacerdotes y seminaristas que salen de ese noble seminario y son lanzadas a la lucha, ya en partidas activas, dentro de esas provincias, ya en embajadas de estudios, con becas pagadas desde organismos oficiales, por Roma, París, Norteamérica, etc. y fuera acción con mayor libertad e irresponsabilidad. Se trata ciertamente de elementos religiosos dignos del mayor respeto, pero en cuyas sotanas, en cuyos púlpitos, confesionarios, centros de formación, vive emboscado el separatismo político, para salir de esa encubierta a las operaciones convenientes cuando hay una batalla electoral, deportiva, moral, en general, que reñir. La inquietud llega a las más altas esferas: Se trató esta cuestión en el Consejo de Ministros de 20 de agosto del año pasado en nuestro ciudad."

La maniobra clerical comienza ya, según nuestro folletínista, en Motrico "vivero de donde salen las crías que después crecen y se desarrollan en el Seminario Mayor". "Para esos alevines separatistas no tiene nombre el jefe del Estado Español: se le llama "cerdo" sin más. Alguna vocación se ha frustrado en ese ambiente por esta causa; allí reciben el primer lavado de cerebro antiespañolista, y los muchachos que salen de sus casas tradicionalistas regresan separatistas enrabiaados."

"De aquí pasan al Seminario Mayor de la ciudad. Apenas entra un novato, caen los demás sobre él y le preguntan: ¿Eres vasco? E inmediatamente comienza la operación. En los primeros cursos, como sucede en los demás, ciertamente hay profesores separatistas y otros que no lo son, y éstos además, están en pleno infierno, sufriendo por Dios y por España. Estos, sin embargo, están alejados de los puestos de dirección y de influencia."

"Al llegar a las clases de Historia se les llena la cabeza con la Leyenda Negra. Al pasar a Filosofía, las asignaturas de tipo crítico, como Ciencias Sociales o Ética, sirven para entrar en acción inmediatamente. Están en poder de separatistas notorios, cada día más dominadas por ellos. La operación final se realiza en Teología. Allí está el Sr. Basterrica en los tratados de Ecclesia, donde se estudian las relaciones de la Iglesia y el Estado; el Sr. Mugica en Moral, el Sr. Orbeago, etc. y si se quieren escapar por la Historia, aparecen cerrando la puerta los Sres. Zunzunegui y Tellechea, nacionalista notorio el primero y emboscado el segundo. Y cuando estos muchachos, revueltos de dudas y de escrúpulos, acuden a la Dirección Espiritual allí los esperan los "directores espiritua-

les", colmando sus dudas, avisándoles que esa conducta que con ellos se sigue no es política sino una línea para de Derecho Natural. Como se ve, no hay escape."

"El Seminario actual se fraguó en Retelu. Allí monseñor Bereciartúa, huyendo de los periodistas que allí le cazaron, aprovechó este retiro para entrar en contacto con separatistas exilados y nacionalistas; y tras un pacto fácil creyó arreglado todo."

Tras estas consideraciones de orden general, el autor pasa a los hechos concretos: "Cuantos de los que nos están oyendo saben del libro de los visitantes ilustres del Seminario han sido ciudadanosamente arrancadas las líneas del autógrafo de S. E. el jefe del Estado Francisco Franco? Hoy está comprobado desde el principio de curso que se abrió a principios de setiembre. El Caudillo había estampado allí de su puño y letra su confianza en esta magna obra. "Con mi mayor fe en la obra de este gran Seminario de San Sebastián, Francisco Franco, 21 de agosto 1954".

"Se sabe que ha habido en ese centro de disciplina por excelencia un plante de teólogos — 44 nada menos — y para colmo ordenados "in sacris", es decir próximos a ser sacerdotes. El hecho tuvo lugar el 21 de setiembre. Se sabe que al frente de ese plante marchaban los diáconos o subdiáconos, los dos con apellidos no vascos, nacidos fuera o de padres de fuera. lo que es una circunstancia agravante. No se sabe del todo que eso ha sido para hacer saltar del Seminario a un profesor de relieve españolista, el magistral Sr. Orbe y no se ha penetrado en las causas... y hoy éste está fuera mientras los seminaristas celebraban con copa y puro su alejamiento, que se espera sea definitivo."

"El día primero de octubre, día del Caudillo, apareció una bandera separatista en el salón de los latinos. Para los superiores tantas complicaciones van más allá de lo calculado. Y cuando el profesor Sr. Gorría, antiguo gudari, se dirigía a arrancarla antes de que cundiera la noticia, le preguntó a un teólogo sospechoso: ¿No habrás sido tú? y éste le contestó: Si hubiera sido yo, la bandera hubiera sido mucho más grande. Se rieron de la gracia, y juntos, profesor y teólogo, la quitaron. Los autores habían sido los alumnos Sr. Oyozábal y un sobrino del franciscano P. Aguirreche. de su mismo nombre y pueblo. Se ordenó una información, pero nada de sanciones; los dos alféreces nacionalistas se pasean orgullosos de sotana, señalados favorablemente por sus superiores de la "cuerda" y alumnos."

Para no dejar títtere con cabeza, el folletínista dedica un apéndice a los religiosos. "Que se observe como visnen los pequeños de Aranzazu, o de los Copuchinos de Lecarez o Fuenterrabía... y en cuanto a Lavola, que se repasan esas revistas que ellos publican para ejercitación y entretenimiento, parecidas a la publicación en ciclostil de BUGT, en Ategorrieta... y si pudiéramos seguir... veríamos otras cosas, incluso de religiosas puestas en juego, pero basta..."

Solución? El autor del folletín no ve otra que el cerrojazo. Bonita resolución en un Régimen de Cruzada. Ante tamaño fracaso ¿no sería más lógico desahuciar a quienes con todos los medios en su mano y con un primitivo claustro de profesores a su medida sólo supieron organizar la soplomería, con la mirada puesta en el César y no en Dios?

Por lo demás, no hace falta recurrir a fuerzas ocultas para explicar un fenómeno social al alcance de cualquier párvulo. Con curas o sin curas, Guipuzcoa, como toda Euzkadi, encontró hace tiempo su camino.

**EUSKO LVRA**

**Tierra Vasca**

BUENOS AIRES - CARACAS - MEXICO

Redacción y Administración FLORIDA 461 — Buenos Aires

Concesión No 6.110

Interes General Tarifa Reducida

GC Rivadavia